

U.T.O.
alogia y
ca de Heráldica y

PLENO DEL SUPREMO

Este servicio es para los lectores de ARAGON/express por la delegación de la Prestigiosa Ibérica de Heráldica y Genealogía... Rogamos a nuestros lectores un poco de paciencia, ya que hemos recibido un gran número de solicitudes. A todas se atenderá. Pero requiere algún tiempo.

Archivo General de España, 1801 acreditó su Arma de Caballería. Pablos Ortega, posteriormente actuación en la Independencia, siendo Lerma. En la segunda mitad del siglo XVII acreditó de sangre de su presbítero Don Francisco Muriel.

ARMAS. — Se publica el Cronista-Rey de España, Vicente de Cadenas, "Repertorio de Armas de la Comunidad Hispánica", campo de plata recortado de gules, dos lises de oro.

TA VALEDERO
PELIDO
mas del apellido...

cción de ARAGON
ue facilita el servicio,

IGRAMA
6 7 8 9 10
IBERGRAF

nto convulsivo, 2: Piedra
Tener sitio. Res de más
ombre femenino, 7: Mante
Arcillas. Al revés. In
Fiera, 11: Existir.
erior de la antena, 2: C
ilia de las abietáceas, 4: P
Demostrativo, 7: Gra
ne rígida una cosa, 10: S

MERO ANTERIOR

ro, 3: Apero, 4: Ad. C
8: Al. No. 9: Agita, 10: S
3: Aora, 4: Adoralla, 5: S
Alero, 10: Ata, 11: Sca

SOBRE MATEA

HA COMENZADO ESTE MEDIODIA Pag. 12

Y AL MUNICIPAL
ARAGON
expres

Deposito legal: Z - 22 - 1970 **DIARIO DE LA TARDE**
Director: EDUARDO FUENBUENA COMIN
Redacción, Administración y Talleres
Marcial, 2 - Telef. 21 69 83 Telex 580 54
Edita: PRENSA ARAGONESA, S.A.
MARTES, 14 DE JULIO DE 1970
Año I - Número 143
Precio del ejemplar: 4 PESETAS

**ESTA MAÑANA:
HOMENAJE
SINDICAL
A FRANCO**
20.000 TRABAJADORES LE
HAN EXPRESADO SU ADHESION
Pág. 12

**VUELVE LA PAZ
A BELFAST**
**4000 SOLDADOS BRITANICOS
SERAN RETIRADOS** Págs. 9 y 12

ADIOS AL ILUSTRE SOLDADO



SS.EE. el Jefe del Estado. Generalísimo Franco y esposa, durante la misa de "corpore insepulto" oficiada ayer, momentos antes del entierro del Capitán General Muñoz Grandes, en las dependencias de la Capilla Ardiente. El óbito del ilustre militar ha consternado profundamente a todo el país. (Foto Europa Press).

● EL ENCIERRO DE AYER



La máquina, siempre incisiva de nuestro enviado especial Javier Altaga capta dos instantáneas espectaculares del encierro sanferminero de ayer. Emoción, menor número de corredores y al final, los sustos que no tuvieron afortunadamente consecuencias trágicas.



● EL ÚLTIMO ENCIERRO HA REGISTRADO UN HERIDO GRAVE

PAMPLONA, 14 (Cifra).- Se acabaron las fiestas de San Fermín. Hoy al correrse el último encierro de las seis reses de la ganadería de los herederos del conde de la Corte, finalizan las populares fiestas de San Fermín.

Y, en el último encierro, hay que lamentar un herido grave: el mozo Javier Murillo Idoate, residente en el barrio extramural de Echavacoiz, que resultó cogido por una res, a la altura del edificio de la Telefónica.

En la enfermería, los facultativos le intervinieron con toda rapidez, pues se le apreciaba una herida por asta de toro en la cara interna, tercio inferior de la pierna izquierda que desgarró los músculos gemelos. Después, fué trasladado al Hospital Provincial.

Primeramente, tres de los astados, juntos, que sembraron la alarma entre los mozos y que con los otros tres habían hecho una bonita entrada en la plaza, en lugar de dirigirse a los corrales, se inclinaron hacia la parte derecha del ruedo, y, uno

de ellos, ante un mozo caído cerca de sus cuernos, hizo un gesto extraño, como de asustado y huyó, cuando era más fácil haber metido la cabeza en el cuerpo del muchacho. Después entraron, en unión de los otros tres, sin hacer el menor caso de algunos mozos caídos en la arena, enfilando el camino hacia los toriles, bien arropados por los cabestros y siguiendo los capotes de los dobladores.

La gente, como queriendo aprovechar hasta el último instante las delicias de las inigualables fiestas sanfermineras, se ha echado a la calle, llenando las calles y plazas en un interminable jolgorio que, al fin, hoy, finaliza, para mañana volver todo a la tranquilidad, y, tras la capea del día, en la que, como de costumbre hubo corridas y sustos, la plaza, llena hasta rebosar, y con un día hermoso de calor menos agobiante a los anteriores. "copó" por completo bares y cafeterías, para consumir el desayuno, que bien mercedadamente habían ganado.

Los toros del conde de la Corte, serán lidiados ésta tarde por Antonio Ordoñez, Diego Puerta y Santiago Martín "El Viti".

● ESTA NOCHE SE CANTARÁ EL "POBRE DE MI..."

● NOTAS DEL SINDICATO DE GANADERIA SOBRE LAS SALIDAS DE HUEVOS DE LAS CÁMARA

PUNTUALIZACIONES SOBRE VARIOS PUNTOS DE VITAL INTERES

MADRID, 14. (Europa Press).- El Sindicato Nacional de Ganadería ha hecho pública la siguiente nota sobre las salidas de huevos de cámara:

"Algunas informaciones recientemente aparecidas en la prensa han podido hacer pensar en la existencia de desacuerdos de fondo entre las organizaciones sindicales de los comerciantes de huevos, para esclarecer el asunto el Sindicato Nacional de Ganadería manifiesta:

1.- Los comerciantes, en su derecho a intentar el desarrollo de sus legítimas actividades mercantiles, hicieron una oferta de salida de huevos que, en su momento, habían sido almacenados en cámaras frigoríficas, con fines reguladores.

2.- Por su parte, las organizaciones sindicales de productores avícolas, postura en la que cuentan con el respaldo del Sindicato Nacional de Ganadería, se opusieron y se opondrán a la salida oficial de huevos de cámara, si antes no se dan las siguientes condiciones:

a) Que los huevos de la clase primera se expendan al mercado a un precio superior o que amenace con ser superior a 37,50 pesetas por docena. Es oportuno dejar constancia de que este precio fijado por el Gobierno, no ha sufrido modificación alguna en los últimos diez años.

b) Que los huevos de cámara que salgan al mercado estén sellados y se expendan diferenciados de los frescos que figuran en el decreto de la Presidencia del Gobierno 1349/1970, de 30 del pasado mes de abril.

En el mismo sentido, este Sindicato Nacional de Ganadería no mediatiza, pero que si trata de coordinar a las organizaciones de productores, de manera inevitable, se suscitan, por cuestiones de forma —en las de fondo no existen desacuerdos— entre los grupos que lo constituyen, puede hacer, perfectamente válidas las siguientes declaraciones.

1/a) Los grupos de comerciantes de huevos secundarios siempre, con honestidad y eficacia, en las operaciones de regulación del mercado realizadas por la Asociación Nacional Sindical Avícola (ANSA). Si no en todas las ocasiones obtuvieron resultados plenamente satisfactorios, esto se debe a la complejidad de los problemas productores y no a una mala colaboración comercial.

2/a) Los huevos que se expendieron en el mes de diciembre que hacen referencia las informaciones aludidas, tenían un precio inferior al que se fijó en el decreto de conservación de huevos por lo prolongada, circunstancia que por si sola haría que cualquier intento individual de cotizarlos como productos de primera clase fuera imposible.

3/a) A.N.S.A. solicitó, para todas sus acciones, el apoyo del comercio, lo que demuestra su confianza en la actitud colaboradora de los grupos mayoristas y detallistas de huevos y aves.

Por añadidura y como contrapartida, nunca se desmintieron los problemas mercantiles. Así, reconociendo que los precios establecidos para los huevos y los pollos son actualmente inferiores a los que se pagaban en su momento, pidió que, o se decretara el régimen de libertad de precios, o, si esto, por razones de alta política económica general, no era posible, se fijaran unos márgenes porcentuales ajustados a las necesidades y a la función de los comerciantes".

● ESPAÑA SE GARANTIZA LA EXPORTACION

CREDITO DE DIEZ MILLONES DE DOLARES A FILIPINAS

MADRID, 14 (Europa Press).- Ha sido firmado por el que el Gobierno español ha concedido al Gobierno de Filipinas un préstamo de 10 millones de dólares destinados a la adquisición de bienes de equipo y de recambios para el desarrollo de nuestro país, según datos que publica el boletín de la Embajada Hispano-Americana.

Dicho préstamo se concede por siete años y financiará el 80 por ciento de la adquisición en España de los referidos bienes, así como la realización de estudios, proyectos y obras técnicas.

madrid hoy

El reglamento de las Cortes, un tema actual

¿HABRA SUFICIENTE LECHE ESTE VERANO?

MADRID, 14.- (Crónica de la actualidad madrileña, por "interino", exclusiva para ARAGON/exprés" transmitida por teletipo).-Hace unos días leerían ustedes una nota oficial desmintiendo que el Presidente de las Cortes hubiera recibido el anteproyecto de reglamento que elabora una Comisión de la Cámara, presidida por don Jesús Fueyo. No fui yo quien dió ésta noticia, que me limité a contar lo que decían los periódicos. Pero hoy sí que les cuento a ustedes, que la Comisión se reunió ayer y que hacía las ocho menos cuarto fué recibida por el presidente Valcarcel en su despacho. Fué ayer cuando pudo haberse entregado el tal anteproyecto. Por lo demás, no se lo puedo asegurar, porque oficialmente, nada se ha dicho. Les repito que puede haber sido entregado" y no que se haya entregado. Esto no me curarme en salud, sino simplemente, decirles lo único que sé y lo que supongo. Ya habrá ocasión de que personas autorizadas aclaren el motivo de la reunión.

HABRA SUFICIENTE LECHE ESTE VERANO?

Las industrias lácteas han expresado su temor de que, ante la disminución de la producción nacional, no haya leche suficiente para los meses veraniegos. El presidente del Sindicato Nacional de Ganadería afirma, que

esta baja en la producción se debe a la negativa del Forppa, y posteriormente del Gobierno, a incrementar el precio de la leche durante todo el año en 43 céntimos por litro. Igualmente apunta la climatología como factor que este año ha influido poderosamente en la disminución de la producción.

Dado que la importación de leche, principalmente de Francia, no resolvería el problema -puesto que el precio es sustancialmente mayor al que percibe actualmente el ganadero español-, la única solución viable sería, según el presidente del Sindicato Nacional de Ganadería, adelantar la fecha de entrada en vigor de los precios otoño-invierno de la leche.

Esto es precisamente lo que han pedido los ganaderos al ministro de Agricultura, los cuales -como se recordará- en la primavera pasada llevaron a cabo diversas manifestaciones de descontento por la baja en el precio de verano y la subida en el precio de los piensos.

Concretamente en Pamplona, los ganaderos de los Valles de Navarra expusieron su difícil situación económica y -un poco en tono irónico- se pusieron a repartir leche gratis en la misma plaza del Castillo, diciendo que puesto que perdían dinero estaban dispuestos a regalarla.

En San Sebastián llegaron a derramar varios cántaros de leche en una de las calles principales, lo cual dificultó la circulación y se hizo necesaria la presencia de la Fuerza Pública para restablecer el orden.

Al margen de los precios, los ganaderos afirman que su profesión es un poco dura porque les obliga a trabajar día y noche, incluso festivos, y sin horario fijo.

Este es en síntesis el problema de la leche en España, donde el consumo de este producto aumenta a buen ritmo, como un índice más del desarrollo de nuestro país.

Cambio radical en la balanza de pagos

● GRAN SUPERAVIT EN EL PRIMER SEMESTRE 70

MADRID, 14 (Europa Press).- En el mes de junio, y sexto mes consecutivo, la balanza de pagos española ha dado un nuevo superavit que se cifra en 66,6 millones de dólares. En el mismo mes de 1969 se registró un superavit de 30,6 millones de dólares, fué considerablemente menor que en el actual.

sobre su nivel de cierre de 1969. De esta cifra de aumento 42 millones de dólares corresponden a derechos especiales de giro, asignados a España el pasado mes de enero mientras los 209,7 millones restantes representan el superavit real obtenido en el conjunto del semestre. Esta evolución de nuestra balanza de pagos durante la primera mitad del año supone un cambio radical en relación a la seguida en el primer semestre de 1969 período en el que totalizó un déficit de 192,2 millones de dólares.

Real Zaragoza Club Deportivo

A partir de hoy, y hasta el día 22 del actual, inclusive, en las localidades de los socios, en horas de 6,30 a 8,30 de la tarde, los socios que lo deseen, podrán verificar cambios de localización de las que actualmente ocupan en el campo "Romareda", dentro del reducido cupo de disponibles.

Este plazo es improrrogable ya que, seguidamente, ha de iniciarse a la confección de los recibos para la temporada 1970-1971.

ZARAGOZA, 14 de julio de 1970

● Barcelona: balance nefasto

DE 3.773 INSCRITOS EN LAS PRUEBAS DE PREUNIVERSITARIO, APROBARON 1.964

BARCELONA 14 (Europa Press).- De un total de 3773 alumnos inscritos en las pruebas del curso preuniversitario, aprobaron 1964 las pruebas correspondientes a la convocatoria del pasado mes de junio, lo que supone aproximadamente un porcentaje del 52 por ciento, según las listas aparecidas en el tablón de anuncios del edificio central.

En la especialidad de Ciencias es donde se ha producido el porcentaje más bajo de aprobados, ya que, de 2773 inscritos, pasaron las pruebas 1216, es decir, un 44,6 por ciento. En algunos tribunales concretos, de un total de doscientos alumnos, fueron suspendidos más de 150.

En letras sólo han aparecido por el momento los resultados de cinco grupos, aprobando 748 alumnos de un total de mil con un porcentaje de 75 por ciento.

● SUSPENDE PAGOS UNA CONSTRUCTORA INMOBILIARIA CON UN ACTIVO DE 110 MILLONES DE PESETAS

BARCELONA, 14 (Europa Press).- Ha presentado suspensión de pagos la firma José María Felip Puig, dedicada a la construcción inmobiliaria, con un activo de 110 millones de pesetas y un pasivo de 86, que a su vez, ha provocado la suspensión de "Inmobiliaria Fineuro" (56 millones de activo contra 47 de pasivo, sociedad de la que es presidente consejero delegado el propio señor Felip Puig, según informó ayer "Hoja del Lunes".

La situación citada no afecta a algunas otras empresas con las que el suspenso está relacionado entre ellas "Promoción Urbanística" y "Promotora de Finanzas". Concretamente, ésta última prosigue su actividad normal como sociedad de financiación, después de que, por dimisión del señor Felip se nombró consejeros-delegados de la misma a Eduardo Delas y de Ugarte y a José María Bueno Escalera.

El cultivo de algodón en peligro

LA SUPERFICIE SEMBRADA ESTE AÑO, RESPECTO A 1969, HA DESCENDIDO EN UN 21,3 POR 100

SEVILLA 14 (Europa Press).- Los algodoneeros andaluces esperan que, en lo que queda de julio, las temperaturas sean propicias para la planta y se pueda conseguir una cosecha normal. Hasta el momento, las bajas temperaturas de mayo seguidas de un exceso de lluvia y el débil calor de la primera decena de junio han retrasado la sazón del cultivo y han infundido el pesimismo en los algodoneeros.

Datos oficiales han puesto de manifiesto el descenso de siempre observado en la actual campaña. El Ministerio de Agricultura estima que la superficie sembrada de algodón es ahora un 21,3 por 100 menor que en 1969. Sólo en la región levantina se experimentó un aumento de 840 hectáreas sembradas. En Andalucía Occidental la regresión del algodón se estima en 21.640 hectáreas; 5.625 en Extremadura; y 2.250 en Andalucía Oriental. En toda España se cultivan en 1970 sólo 108.400 hectáreas y si el descenso de superficie sembrada continúa en la progresión observada últimamente, en dos años desaparecerá la producción algodoneera española.

Se habla, sin embargo, de que para el próximo otoño el gobierno tomara las medidas pertinentes para remediar la decadencia del cultivo del algodón.

CANCELA SALA DE FIESTAS Con la CANCELA de Oro Musical

AVDO. 5 y 7 TELEFONOS 211067 y 211069 ZARAGOZA

PRESENTA A LOS GRADES TRIUNFADORES DE TV. E.

LOS MARISMEÑOS

¡SENSACIONALES!
¡MARAVILLOSOS!
¡ÚNICOS!

EL CABARET KROMPRINSEN DE SUECIA

KRIS & SBORN

ESTRELLAS DEL CINE SUECO

A PETICION DE PUBLICO PRORROGAN

LES KOSAKIS

LAS MAS BELLAS Y TRIPICAS DANZAS RUSAS

Y EN NUESTRAS PISTAS LAS VEDETTES MAS FABULOSAS

CANCELA: Embudo de la noche Zaragoza

MINISTRO DE TRABAJO:

ES ALARMANTE EL NUMERO DE SILICOTICOS

● HAY UNO QUE COBRA INDEMNIZACION POR CADA CUATRO EN ACTIVO

OVIEDO, 14 (Cifra). "Por cada cuatro mineros en activo, hay un silicótico que cobra indemnización y la proporción de silicóticos en relación con los sanos crecerá considerablemente si añadimos el número de casos diagnosticados de silicosis incipiente no indemnizable. Sólomente en la provincia de Oviedo, en el año 1969 y primer trimestre del 70, han sido declarados pensionistas 1.844 mineros y desde 1962 a 1969 han sido declarados pensionistas por silicosis 20.565 trabajadores", dijo, el ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, en el acto de inauguración del Instituto de la Seguridad Social para la silicosis, en Oviedo.

El señor de la Fuente comenzó sus palabras subrayando la significación de este centro que se ofrece a los trabajadores asturianos como una prueba más al espléndido complejo asistencial de la Seguridad Social en Asturias. Tras referirse a la necesidad del Instituto que se crea en estrecha colaboración con el Ministerio de Industria y las finalidades esenciales que persigue en la prevención, investigación y enseñanza del personal sanitario, el ministro expuso la estadística que arroja esta enfermedad profesional y la urgencia de solucionar estos problemas.

A continuación, hizo un análisis de los aspectos de prevención y tratamiento que habrá de desarrollar este Instituto y, refiriéndose a los problemas de investigación, señaló que la tarea que aguarda a la investigación en este campo es larga porque también son enormes los problemas planteados: estudio sobre la predisposición personal y su mayor o menor inmunidad cara a la enfermedad, descubrimiento de esa predisposición, estudio tendente a la modificación de los métodos de trabajo, procedimientos para disminuir el polvo en las explotaciones, hallazgo de métodos terapéuticos eficaces, etcétera.

PREVENIR ES LA PRINCIPAL MISION DEL INSTITUTO DE LA SEGURIDAD SOCIAL PARA LA SILICOSIS

"El protagonista de esta institución —dijo el ministro— no es otro que el hombre, el científico, el técnico, el auxiliar sanitario, que ha de poner calor y vida en la frialdad de estas paredes y en la eficacia de este instrumental, y el hombre que en la mina, en la cantera o en la industria ha venido quemando sus pulmones, que es tanto como acortar su vida en unas condiciones ambientales de trabajo fuera de lo normal al que hay que atender, previniendo, curando, rehabilitando". "Estamos aquí —continuó— más que para curar —que esta es también función importante del Instituto— para prevenir. Esperamos que este centro irradie el fruto de su trabajo, el resultado de horas lentas y tensas de estudio y de investigación para que la terrible plaga de la silicosis ofrezca en el panorama laboral español una estadística en constante decrecimiento de enfermos".

El ministro finalizó su discurso con las siguientes palabras: "Tenemos fe y esperanza en este Instituto, porque tenemos fe en los hombres que van a regirlo y porque necesitan angustiosamente los trabajadores españoles. Esperamos con ilusión que de aquí salgan comandos de técnicos que acudan por toda la geografía laboral española para combatir esta enfermedad, que si hasta hoy ha sembrado de impotencia, de dolor y de luto a cientos de familias trabajadoras, de ahora en adelante no sea más que un

accidente en la gran baraja de la problemática del mundo del trabajo, y no una pesadilla constante que amenazaba la paz y el bienestar de tantos y tantos hogares".

Las finalidades esenciales del Instituto de la Seguridad Social para la Silicosis, inaugurado por el ministro de Trabajo, descansan en la prevención técnica y médica de esta enfermedad profesional, el diagnóstico, tratamiento y rehabilitación de los enfermos y la investigación, enseñanza y especialización de los cuadros médicos, comités de seguridad e higiene, monitores, etcétera. Es el primer centro en el mundo donde todas estas misiones quedan concertadas entre sí, estimulándose recíprocamente. El trabajo en equipo y la colaboración de prestigiosos especialistas garantizarán el más alto rendimiento posible.

ALARMANTE NUMERO DE SILICOTICOS

El Instituto de Seguridad Social para la Silicosis comienza sus tareas con el diagnóstico de un grupo de enfermos. La gravedad del problema que trata de solucionar se pone de manifiesto si tenemos en cuenta que desde 1962 a 1969 han sido declarados pensionistas por silicosis 20.565 trabajadores. Sólo en Oviedo y León hay en la actualidad 17.723 pensionistas, de los cuales 13.674 son mineros enfermos de silicosis, es decir, que por cada cuatro mineros hay uno que padece esta enfermedad en grado indemnizable. La proporción aumentaría considerablemente añadiendo el número de casos diagnosticados de silicosis incipientemente no indemnizable.

El Instituto, con una capacidad de 296 camas y sobre una extensión de 13.235 metros cuadrados, cuenta con todos los servicios y dependencias más modernos para desarrollar su labor. Gimnasio, departamento de fotoseriación, rayos X y laboratorios. Su costo asciende a 104 millones de

pesetas y es fruto de una estrecha colaboración con la Dirección General de Minas, del Ministerio de Industria, y en la que participan desde el primer momento médicos e ingenieros de minas, junto con otros profesionales interesados.

VISITA DEL MINISTRO A LAS OBRAS DE UN CENTRO DE MATERNIDAD

También visitó el ministro de Trabajo las obras del Centro de maternidad, infantil y residencia de personal, que forma parte de la Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social.

La planta del edificio tiene forma de un exágono irregular y consta de sótano, semisótano, baja y cinco plantas de altura.

En la primera planta hay 68 camas de maternidad. En la segunda, igual número de camas, es decir, 68, con sus correspondientes nidios, y 12 camas para cuidados intensivos. La planta tercera dispone de 76 camas para cirugía general. La cuarta planta está dotada con 62 cunas de prematuros, 33 de reanimación, 21 para lactantes, 18 para escolares, 4 para niños con madre y 6 de cuidados intensivos. Finalmente, en la planta quinta hay 29 camas para las monjas que atienden al centro y otras 26 camas para enfermeras.

El sótano alberga las instalaciones de aire acondicionado, el cuarto de climatizadores, almacén, archivo de historias clínicas y vestuarios.

El semisótano, junto con la planta baja, tiene los servicios generales del edificio incluye el servicio de urgencias, consultas externas de pediatría y maternidad, radiología, cafetería, etcétera.

Este centro, con un total de 437 camas, tiene una triple dedicación, porque además de las atenciones generales de maternidad, incluye la residencia infantil y cuenta, por otro lado, con la zona— residencia para el personal.

El coste de esta obra se eleva a 169 millones de pesetas

EN UN DESVAN DE SU CASA SOLARIEGA

APARICION DE UN MANUSCRITO INEDITO DE JOVELLANOS

GIJON, 14 (Cifra).- Un manuscrito inédito de don Gaspar Jovellanos, en el que se da cuenta del proyecto sobre la Asturias a Castilla, ha sido hallado en un desván de la casa Jovellanos por el doctor Cienfuegos.

La noticia la publicó el diario "Voluntad", que en información que el Ayuntamiento de Gijón publicará en forma un libro en el que se inserta el citado manuscrito ahora hallado.

Este manuscrito fue escrito por puño y letra del autor Jovellanos, pero contiene numerosas anotaciones de un polígrafo gijonés.

SOCIEDAD

Doble enlace matrimonial



De izquierda a derecha, don Alfonso Martínez - María Cristina, María Victoria García Alfaro y don Vicente Oliete

En la iglesia del Sagrado Corazón de los PP Jesuitas de Gijón, pasado día 11 el matrimonial enlace de las Hermanas María Victoria García Alfaro, con los jóvenes don Alfonso Martínez y don Vicente Oliete Lázaro, respectivamente.

Las novias que lucían preciosos modelos blancos, hicieron su entrada en el templo a los acordes de una marcha solemne, María Victoria del brazo de su padre y padrino don Francisco García Alfaro, y don Vicente del brazo de su hermano y padrino Francisco García Alfaro. Entraron dando su brazo a las madrinas doña Josefa Puche y doña Satur Lázaro de Oliete, respectivamente.

Ante el altar mayor ofició la ceremonia religiosa y emotiva plática el padre Escolapio de Valencia don Francisco Pérez.

Ante la representación judicial testificaron la unión don Alfonso Martínez, don Rafael Juste, don Domingo Gracia Moros, don González García, don Luis Gómez Broscrias, don Adriano García y don Eduardo Mayoraz Gracia.

Posteriormente en el Hotel París los novios y los numerosos invitados fueron obsequiados con un almuerzo de bodas. Los novios emprendieron viaje de luna de miel por la hermosa ciudad francesa. Reciban nuestra enhorabuena que hacemos extensa a los familiares de la novia especial a nuestro querido amigo don Francisco Narciso García.

DELINCUENTE INTERNACIONAL DETENIDO EN ALICANTE

ALICANTE, 14 (Europa Press).- La policía alicantina ha detenido a un estafador internacional llamado Guilielmus Nijs, de 45 años de edad y de nacionalidad belga, reclamado por la Interpol por un robo cometido en la empresa donde trabajaba que asciende a 20 millones de francos belgas.

Era conocido como "El hombre de las mil caras" por su facilidad para camuflarse, habiéndosele encontrado varios pasaportes falsos. También se hacía pasar por mister Nys y Robert Jean Canentsen, personalidad conocida por la policía que distribuyó todos estos nombres.

La Televisión Española a través de su espacio

"investigación en marcha", dió a conocer los datos facilitados por la Policía Internacional.

La detención se llevó a efecto cuando el delincuente se disponía a abrir una cuenta en la sucursal alicantina del Banco de Bilbao, donde pretendía colocar un millón de pesetas.

El estafador fué reconocido por uno de los empleados del banco, gracias a la fotografía distribuida por toda España por el Consejo Superior Bancario.

Le fué ocupado un maletín en el que llevaba más de un millón de pesetas en marcos alemanes y una pistola del nueve corto, que en ningún momento llegó a emplear. También le fué ocupado un lujoso turismo marca "Mercedes Benz".

BALNEARIO DE PARACUELLOS DE JILOCA

Temporada de 1970

ENFERMEDADES DE LA PIEL y VIAS RESPIRATORIAS

A 3 kilómetros de CALATAYUD

Teléfono 1

Abierto hasta el 30 de septiembre

EN BARCELONA

INAUDITA SITUACION DE UNOS PROFESIONALES DE LA ENSEÑANZA

LOS PROFESORES DE LA ESCUELA DE TRABAJO, DE LA DIPUTACION, COBRAN LA HORA EXTRAORDINARIA A 32 PESETAS

"El Noticiero Universal", de Barcelona, publicaba en uno de sus últimos números esta interesante información, que preocupa a muchos profesionales de la Enseñanza, pues casos como el citado no son únicos en España.

Hoy vamos a ocuparnos de un tema bastante triste y, a la vez, vergonzante. Nuestra alarma obedece, sobre todo, porque se trata de una cuestión relacionada por la enseñanza. Es que acaso puede afirmarse sin sonrojo que un profesor esté cobrando la hora de trabajo a 32 pesetas? El otro día dábamos cabida en nuestra sección de noticias nacionales a las declaraciones del subsecretario de Educación y Ciencia, señor Díez Hochleitner, quien resaltaba el interés despertado en muchos países por la reforma educativa de España; pues, sin duda, también se sentirían enormemente interesados esos países por la fórmula mágica que permite que un señor licenciado que se dedica a la enseñanza pueda seguir adelante con un sueldo que ni llega a las cuatro mil pesetas mensuales. La sorpresa sería doble: en primer lugar por las mismas posibilidades de vida, en una ciudad como Barcelona, con un estipendio semejante; en segundo lugar, por el rango que se supone tiene un profesional de la enseñanza en un país en que cobra menos que una mujer de hacer faenas...

Nos estamos refiriendo a la inverosímil situación de los profesores de la Escuela de Trabajo, dependiente de la Diputación, y que desarrollan su mal pagada actividad en la Universidad Industrial de la calle de Urgel. El número de dichos profesores es considerable, pues son unos doscientos cuarenta. Las enseñanzas que imparten se desarrollan mayormente durante la última hora de la tarde y primeras de la noche. Se ocupan de la Oficialía y de la Maestría Industrial en una inmensa gama de Mecánica, Electricidad, Química, Tejidos, Hilados, Delineantes... y los alumnos acostumbran ser unos señores que se han pasado sus ocho horas diarias trabajando. La importancia humana y social de esos profesores es obvia, máxime en un Estado que se proclama "social" en las Leyes Fundamentales, que son las de mayor rango. No hace mucho que estos profesores vieron una sensible mejoría en sus haberes, pero resulta que las "horas extraordinarias", es decir, aquellas que hacen fuera del horario establecido, se las siguen pagando según los baremos anteriores, por lo

que se llega a la terrible paradoja de que una hora extraordinaria no sólo no es pagada según módulos superiores a las normales, sino que incluso no llega a esos módulos. Realmente desconcertante.

Digamos a todo esto, que dichos profesores tienen la categoría de "funcionarios" (por su dependencia de la Diputación Provincial) y que su anómala situación alcanza caracteres de ciencia-ficción en el caso —numeroso caso— de los profesores interinos, que son lo que aún no figuran en plantilla a pesar de los cuatro o cinco años que llevan en dicha situación de interinidad; se les puede considerar como profesores titulares, por cuanto no dependen de otro profesor y, sin embargo, no tienen ni contrato de trabajo.

Parece ser que las altas esferas han prometido una reconsideración de la precaria situación en que tales profesores se encuentran, pero esto no tendrá lugar hasta que se confeccione el nuevo presupuesto de la Diputación, o sea el año que viene. En este sentido, hay varias precisiones que hacer, desde el momento en que tales profesores son funcionarios. Una de ellas es el carácter preferente sobre consignación y pago de haberes al personal empleado de la ley básica reguladora de la Administración Local. Luego está la posibilidad de aprobar presupuestos extraordinarios, para la satisfacción de nuevos o suplementarios créditos que, como en el caso que nos ocupa, piden una inmediata respuesta. Por todo ello, no parece procedente el hecho de que se vean atendidas necesidades de orden sustantivo, imposibles de prever en los presupuestos, mientras que no son cubiertas las específicamente de orden vital y social, cual es la de la tarea educacional, máxime si va dirigida a la clase obrera.

Los datos que hemos mencionado, nos han sido facilitados por uno de estos profesores que, tímidamente, se ha opuesto a que le fotografiáramos y a que este comentario tomara la forma de entrevista.

J. J. SANCHEZ COSTA

CANARIAS

● FALTA TRABAJO PARA LOS ESTIBADORES PORTUARIOS

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 14 (Europa Press).— A 5.063 asciende el número de turnos perdidos por falta de trabajo por los estibadores portuarios del Puerto de La Luz durante el pasado mes de junio, frente a 3.532 en mayo y 2.017

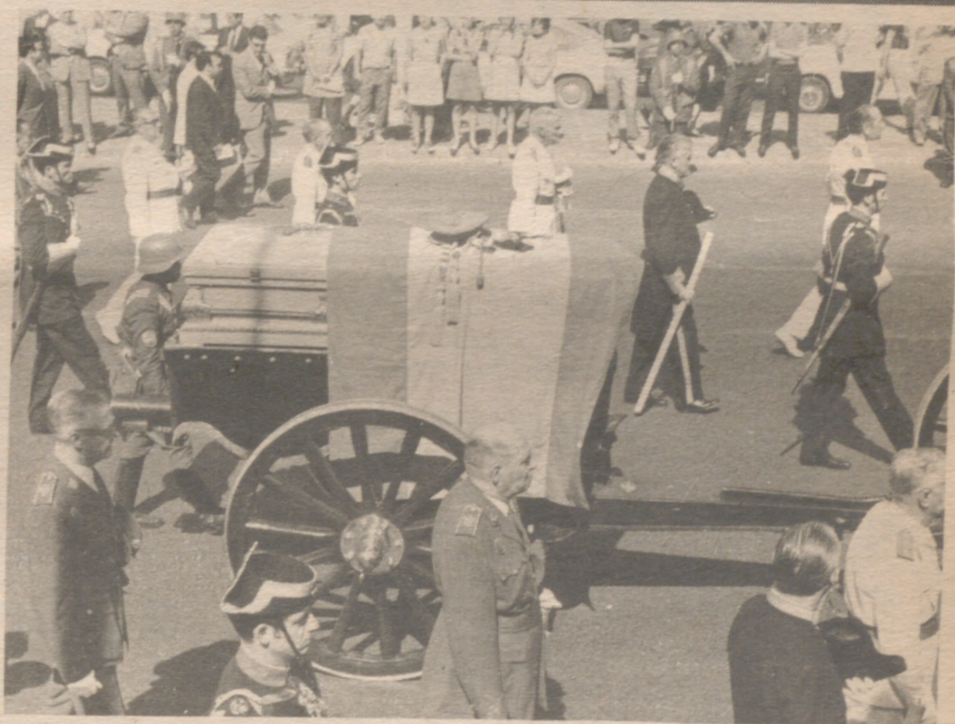
en abril, sin que faltara nunca a las empresas portuarias el personal solicitado según ha informado el delegado provincial

de trabajo en la reunión de la junta local de trabajadores portuarios.



MADRID. Por la capilla ardiente del extinto Capitán General Muñoz Grandes, instalada en el Alto Estado Mayor, desfilaron continuamente personalidades y gente del pueblo que testimoniaron su último homenaje al ilustre soldado desaparecido. En la foto, el ministro de Defensa marroquí General Mizzian, llegado momentos antes a Barajas se persona en el Alto Estado Mayor para testimoniar su pésame. (Foto Cifra).

ADIOS AL ILUSTRE SOLDADO



MADRID.— Colocado en un armón de artillería el féretro que contenía los restos mortales del Capitán General D. Agustín Muñoz Grandes, recorrió las calles de Madrid. Presidió el príncipe de España, seguido por los miembros del Gobierno y familiares del fallecido Capitán General. La multitud se agolpaba en las aceras al paso del cortejo fúnebre. (Foto Europa Pres)



En la fotografía, la viuda de Muñoz Grandes, su hijo y familiares, así como miembros del Gobierno español, durante la misa. FOTO CIFRA.

...ceremonia religiosa y...
de Valencia don Francisco...
estificaron la unión de...
Domingo Gracia Moros...
Broserías, don Adria...
los novios y los numeros...
o de bodas.
e luna de miel por la...
Reciban nuestra...
a los familiares de la...
on Francisco Narciso...
MARTES, 14 DE JULIO DE 1970



NATURALMENTE que ayer en Zaragoza se habló con preferencia del caso del día que no fué otro que el del sacerdote apuñalado en la Plaza de San Miguel. Como si semejante proceder pudiera tener explicación alguna, todo el mundo quiso indagar la causa del apuñalamiento por la espalda.

—Te digo que aquí hay gato encerrado. El agresor debía tener alguna cuenta pendiente con el cura y quiso saldarla así. De otro modo no se explica.

—¡Hombre! Yo creo que como no puede explicarse una actitud así, es con una explicación. ¡Qué barbaridad! Las puñaladas nunca se pueden razonar. Se trata de un maníaco y nada más.

—Bueno, eso ya es una explicación.
—Ahora ya se sabe que el agresor, al salir de casa, le dijo a su madre que iba a "cargarse" a la primera sotana que viera por la calle. Y fué a pagarle éste humilde sacerdote, ya anciano, que no ha renunciado a su sotana. Y una cosa queda clara que si don José María Saenz hubiera llevado el "glerigman", su agresor no se hubiera fijado en él.

Lo que si ha quedado demostrado de una vez con éste "caso" es el hecho de que en nuestra ciudad, como en casi todos los pueblos y ciudades, andan sueltos por las calles muchos locos, sin que queramos decir, pues lo ignoramos, que este brutal agresor del sacerdote sea un enfermo mental, aunque así nos lo parece. Es un problema pavoroso este de los maníacos que no pueden ingresar en los sanatorios psiquiátricos, porque no hay plazas disponibles, hasta el momento de lamentar una de sus fechorías.

Sabemos que el anterior Presidente de la Diputación Provincial, el día de su cese en el cargo se lamentaba así en unas oportunas declaraciones: "al irme sólo me queda una tristeza: la de no haber podido solucionar el problema que Zaragoza tiene con la escasez de plazas disponibles en el Sanatorio Psiquiátrico de Ntra. Sra. del Pilar.

Por las crónicas de sucesos, estamos viendo un día y otro, que el problema es angustioso, y habrá que solucionarlo de una manera u otra.

Por lo demás, sigue el tiempo respondiendo a los rigores de la estación veraniega que nos toca soportar. Los amagos de tormenta tonifican la temperatura de la noche y las calles, dadas ya las once, quedan vacías de ciudadanos quienes quedan en casa para dormir con el balcón abierto, pero que hay que cerrarlo inmediatamente si se quiere conciliar el sueño que nos quita el ruido de la circulación, por mor de los únicos trasnochadores de Zaragoza llamados utilitarios.

BRUNET

● HALLADO EL CADAVER DEL JOVEN DESAPARECIDO EN EL EBRO

A las cinco y media de la tarde ayer, cuando "ARAGON/exprés" estaba en la calle con la noticia de que un joven había desaparecido en el río Ebro, el domingo pasado, el Cuerpo de Bomberos, nos telefonó comunicándonos que el equipo de hombres-rana, tres concretamente, que a las tres de la tarde habfan salido con objeto

de su localización y ulterior traslado al Instituto Anatómico Forense, habían logrado su propósito. El cadáver, fué trasladado por miembros de la Sangre de Cristo, después de haber instruido las diligencias necesarias el Juzgado de Guardia. Un negro cierre a un fin de semana veraniego.

G.

EL DOMINGO...

PEDREGADA EN LOS BARRIOS DE ZARAGOZA

A RAIZ DEL FORTISIMO VIENTO QUE SE DESATO, VARIAS VIDAS PUESTAS EN PELIGRO

Todos los años, nos hemos quejado de que el agua, ese elemento indispensable para que nuestros campos puedan dar sus cosechas, no llegaba a su hora. Todavía está reciente en nuestra memoria, la sequía sufrida en el pasado invierno, con lo que las cosechas y los "cosechones" que se auguraban para navidades, se quedaron en "agua de borrajas"

Ahora, un nuevo peligro, tan antiguo como el hombre mismo, ha venido a cernirse sobre los sufridos trabajadores agrícolas: el pedrisco. Es poco frecuente la aparición de tormentas con piedra, pero la frecuencia casi alcanza una, o dos al año.

En esta ocasión, los campos de maíz, no han sufrido grandes daños, debido a que todavía no están muy crecidos, pero la fruta ha pagado por todos. De todos es conocido que la fruta es una de las "cosechas" por así llamarlas, que más trabajo, cuidados y entendimientos necesita; pues cuando casi estaban los agricultores con la miel en los labios, una corta pero intensa tormenta, ha dejado por tierra la labor de cientos, de miles de agricultores, que han invertido en la tierra, sus pocos ahorros. En fin, el campo, ya se sabe: si no quieres caldo, taza y media.

Supongo que las medidas no se harán esperar: importaciones de tomate, melocotón, albaricoque y todos estos artículos de mesa que faltaban por importar, que ya son pocos.

Y como no hay mal en solitario, en Pina de Ebro, dos postes de teléfonos y alta tensión, este último recién instalado, cedió al fuerte viento, cayendo a tierra, cercado a un turismo que se encontraba ocupado por cuatro personas, detenido en espera de que amainase el temporal. Por fortuna, no hubo daños materiales ni personales que lamentar, aparte claro está del susto consiguiente. Contra los imponderables del destino, no hay quien luche, pero debe servir lógicamente de advertencia para esos temerarios de las tormentas, que se lanzan locamente a la carretera. Estamos de acuerdo en que el coche es uno de los pocos lugares es los que no se conocen ningún caso de caída de rayos, pero siempre debemos tener presente que los árboles son un peligro a la hora de estacionarnos con tormenta.

Santiago GRACIA

JUZGADO DE GUARDIA

UNA PAJARA DE CUENTA

EL CASO DE LA SIRVIENTA URRAC

CRICRI, de 19 años, entró en casa de un matrimonio sirvienta.

—Sé hacer de todo, señora. Sé lavar con lavadora, con lavavajillas de oro y los suelos con fregadora automática.

—Entonces, joven, no sé si buscar muchacha o irme de compra a tienda de electrodomésticos.

—¡Ah! Y con libro también sé hacer unas sopas de ajo. Que para eso fuí a la escuela y sé leer. En realidad yo soy una sirvienta y sé hacer de todo, ya verán.

Pero pasaron varios días y...

—Cricrí, ¿ha visto usted un frasco de perfume que llevaba un bolso?

—Ni hablar, señora. A una no le gusta meter las narices en los asuntos de la señora aunque huelan a "Coty".

—Cricrí, ¿ha visto usted una medalla de oro que estaba en un cónsola?

—¿Y por qué no le pregunta usted a la máquina automática que el polvo que ha comprado la señora?

—¿Y una cadenita de oro tampoco la ha visto por aquí?

—Recuerde la señora que una sólo está aquí para quitar el polvo de las cadenitas y las medallas de oro.

—Y el bolso de mano que me compró mi marido en Luchana, ¿lo ha visto usted?

—Alergia me dan los bolsos de las señoras de las casas de lujo. Me salen granos cuando veo un bolso así.

—¡No aguanto más, Cricrí! Tengo la sospecha de que estás robando. Así que coja la puerta y váyase.

—Me iré, pero sin coger la puerta, señora. Que no me gusta nada que no es mío. ¡Ah! Pero lo mío sí que lo quiero.

Deme usted la cuenta y me largaré a casa de unos meses más.

—¿La cuenta? Hasta que nos devuelva los efectos sustraídos daré ni un céntimo. Así que ya lo sabe.

—Se me está muy bien. Esto le pasa a una por honrar a pedir informes al entrar a servir en una casa. ¡Como está el mundo!

No se puede una fiar de nadie.

Y la sirvienta que sustrajo a su señora alhajas, perfume y joyas, indignadísima, dió un portazo y exclamó:

—¡Esto no quedará de esta manera!

Y, naturalmente, que no quedó de esta manera. Ya que la casa no se conformó y quiso personarse en casa de una sirvienta.

Cricrí, la cual le dijo que no sabía nada de todo lo que le sucedía. Entonces con tan mala fortuna para las dos hermanas, se presentó el joven Cricrí, quien portaba precisamente el mismo objeto de sustracción había denunciado su propietaria, que lo llamó:

El caso de la doméstica Cricrí, la que además del polvo y los bolsos y alhajas, está en el Juzgado ya. Señoras, mucho cuidado con Cricrí. No es un grillo. Es una hurraca.

EXPRES

CLARIN DE TARAZONA

Con este título a partir de ahora en las columnas de "ARAGON/exprés" publicará unos trabajos sobre nuestra entrañable Tarazona.

Estos trabajos unas veces serán de crítica, crítica constructiva y no destructiva que a nada lleva y otras de alabanza.

La crítica como es natural lleva a veces a molestar a algunas personas pero que conste que no quiero esto sino solamente que destaque y ocupe el lugar que por su Tradición su Historia e importancia le corresponde.

Lamento que nadie se indigne con lo que yo escribo y que dicho antes solo quiero lo mejor para Tarazona y creo que absolutamente todos queremos lo mismo.

Todas las cosas, tienen varios ángulos y cada uno lo ve desde un ángulo diferente, pero al fin siguen siendo tales cosas.

Yo repito, lamento que nadie se ofenda con mis críticas. La mujer que yo quiero es la que yo quiero. La mujer que yo quiero es la que yo quiero. Mis críticas no son de su gusto, solamente pido que mire a Tarazona de estas y el fin que se proponen que es lograr una Tarazona mejor y entonces seguro que no les ofenderán.

Pongámonos la mano en el pecho y digamos quien en este mundo no critica.

Yo voy hacer crítica unas veces alabando y otras criticando pero siempre llevado del cariño que tengo a Tarazona.

No llamaré baches a las lagunas y al pan llamaré pan y al vino.

Tarazona tiene cosas que alabar, Pantano del Valle, Montaña, pongo por ejemplo, temas estos que trataré y criticaré, que también criticaré.

Todos queremos una Tarazona mejor y nos llenamos de orgullo al ver como otros pueblos que nos rodean crecen y los nuestros hacen unos años, eran, poco más o menos, como nosotros desconocidos y nos achican y nos hacen parecer, torpes, pequeños y estancados.

Desde luego que no todas las poblaciones pueden crecer y nosotros mismo pero todos queremos que Tarazona crezca y prospere.

Por una Tarazona mejor, ese será el lema de Clarín de Tarazona y si su sonido consigue algo, se dará por plenamente cumplido. Tarazona no recula, aunque lo mande la bula dice un dicho y eso es lo que todos queremos. Aupa Tarazona, arriba Tarazona.

Serafin FERNANDEZ

MARTES, 14 DE JULIO

"UN RODRIGUEZ..."

Por José GIMENEZ AZNAR

... casa de un matrimonio...
... lavar con lavadora, con...
... oro y los suelos con...
... automática.
... muchacha oirme de com...
... cer unas sopas de ajo ma...
... En realidad yo soy una...
... de perfume que llevaba...
... sta meter las narices en...
... medalla de oro que esta...
... a la máquina automática...
... la ha visto por aquí? ...
... está aquí para quitar el...
... apró mi marido en Luch...
... s señoras de las casas de...
... asi.
... ago la sospecha de que...
... ase.
... señora. Que no me gust...
... nio sí que lo quiero nat...
... casa de unos menos mal...
... vuelva los efectos sustan...
... e.
... pasa a una por honrada...
... a una casa. ¡Como está...
... hora alhajas, perfume y...
... amó:
... !
... de esta manera. Ya que...
... onarse en casa de una...
... nada de todo lo que he...
... las dos hermanas, se pres...
... abra precisamente el...
... propietaria, que lo...
... llamar:
... que además del polvo...
... ya. Señoras, mucho...
... .
EXPRES...

CABO de enterarme de la necesidad moral de aumentar el número de "taxis" en Zaragoza.
Ha sido un "Rodríguez" uno de esos seres efabiles que dan saltitos de alegría cuando se quedan solos, sin familia, en su ciudad, y pasadas veinticuatro horas no saben que hacer y añoran.
Mi amigo, el Rodríguez que me hace confidencias en estos momentos veraniegos, en cuales ya no tenemos la serpiente de mar aparecida en un lago suizo para elaborar por lo menos un par de artículos, me ha exigido:
-Escribe sobre los "taxis"..
-¿Por qué?..
-Es difícil encontrar un "taxi" en Zaragoza. Y con cara de pecador arrepentido me ha dicho:
-No encontrar un "taxi" es darte la posibilidad de cometer un pecado mortal.
Le miré fijamente, con cierta expresión balcónica, para disimular. Quería que hablara así:
-Mira... Yo salgo del trabajo y me voy al "bar"... Unas cervezas con los amigos. Eso no me hace nada malo... ¿verdad?..
-No.
-Entorna los ojos mi "Rodríguez"; pero me enseñaron en el colegio:
-Los amigos empiezan con las "rondas"; esa es la manera hispanica que te llena el estómago de felicidad con alcohol.
Uno entiende de cordialidades con énfasis de amistad. Y acucia:
-Comprendo.
-Y claro..
-¿Que?..
-Se hace tarde.
-Mis buenos propositos de hacer gentes responsables de su responsabilidad, -es una manera de el quedar bien-, me obliga a llamar:
-¡Bueno!
-Ya sabes.
-¿Que?..
-Se hace más tarde. "Hace calor. El sol está lleno... Sale uno a la puerta del "bar" con la ilusión de encontrar un "taxi" que te lleve a casa, al frigorífico, a los fiambres, al agua mineral, Y..
-¿Que...?
-No hay "taxi".
Mi amigo pone una cara mas beatífica aún, pero es la cara que suelen elegir las personas cuando quieren justificarse de algo.

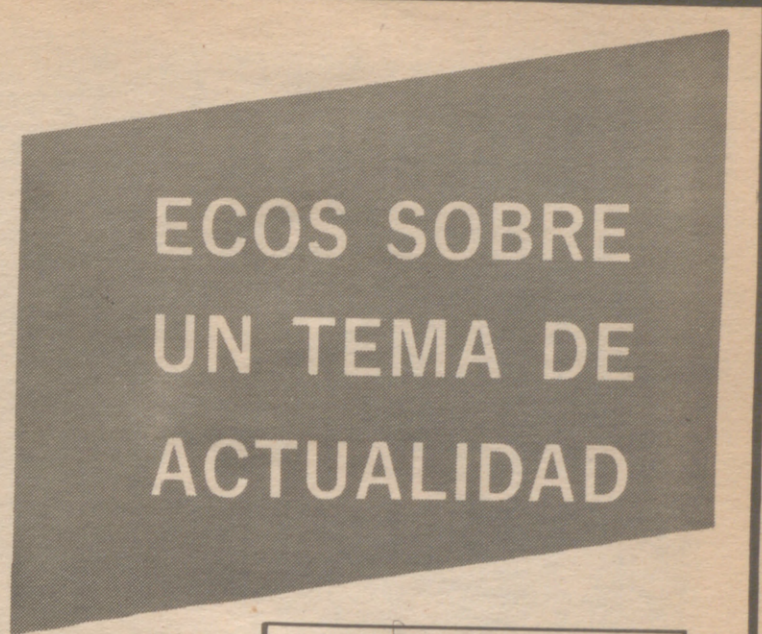
-Vuelve uno al "bar".
Sonrio.
-Mas bebidas frescas con alcohol.
-¡Ya!
Lanza una risita sorda de "pillin"
-Y ya sabes.. Siempre hay alguien que sabe donde elaborar una buena ensalada ilustrada...
-¡Claro! ¡Claro!..
-Y nos vamos a comernos esa ensalada ilustrada.
Una facultad espléndida es comprender. Creo que me estoy acostumbrando a ello en estos momentos sociales en que tanto hay que saber comprender.
-Comprendo
"Rodríguez" se afana en llegar, con recursos de justificación, al final.
-Con la ensalada una sangria..
-¡Ya!
-Y..
-¿Qué?..
Le veo retorcerse en dialecticas que no le llegan a los labios..
-La tarde continúa.
-¡Hombre! El tiempo para siempre.
-Mas copas.. Luego una cenita...
-Y después.
Mi amigo pone una espantosa expresión de arrepentimiento. Entorna los ojos como nos enseñaron en el colegio:
-El calor..
Ajusta sus dedos con posibilidades de perdón.
-El no hacer el ridículo.
Suspiro en trance de asimilaciones.
-Total: a las tres de la mañana a casa..
Indago:
-Y... ¿era rubia. metidita en carnes...?
El Rodríguez pone una cara de espanto:
-¡No, hombre, no! Contamos chistes verdes... tonterías. Y hoy tengo el estómago hecho polvo...
Me atreví a preguntar con una terrible consciencia del pecado español puro, -que ¡caramba! - que para eso somos españoles:
-¿Sin mujeres?
Rodríguez exclamó iracundo:
-Sin mujeres. Pero estoy convertido en una piltrafa humana.
Y agregé:
-Si hubiera más "taxis" en Zaragoza...
Adoptó una actitud de nostalgia:
-Hoy estaría como un sol.
Valga este artículo por una serpiente de mar....

JACINTO LLAVINEZ

TARAZONA
... ahora en las columnas...
... trabajos sobre nuestra...
... de crítica, crítica con...
... ras de alabanza.
... a a veces a molestar a...
... to sino solamente que...
... r su Tradición su Hist...
... on lo que yo escribo...
... para Tarazona y creo...
... mismo.
... ángulos y cada uno...
... in siguen siendo tales...
... se ofenda con mis crí...
... ción por su celo y su...
... e veras aprecio pero si...
... amente pido que mire...
... que es lograr una Tar...
... eran.
... o y digamos quien en...
... es alabando y otras lo...
... tengo a Tarazona.
... y al pan llamaré pan...
... abar, Pantano del Val...
... as estos que trataré y...
... mejor y nos llenamos...
... rodean crecen y los pa...
... menos, como nosotros...
... os hacen parecer, to...
... s poblaciones pueden...
... Tarazona crezca y prop...
... rá el lema de Clarín de...
... dar por plenamente...
... nde la bula dice un dich...
... Aupa Tarazona, arriba...
... Serafin FERNANDEZ...

Voy a presentar a mi amigo Jacinto Llavinez. Se levanta a las siete menos cuarto de la mañana. El despertador hace un ruido tan perfectamente que ni la Real Filarmónica de Londres lo supera.
La mujer de Llavinez se dirige a la cocina. Vierte el gas. Vierte leche y café en un cazo.
Se asoma al patio. La luz se viste de azul. La luz, a las siete de la mañana, se transforma en mujer presumida. Mayoría de las habitaciones.
Jacinto, en el cuarto de baño, se frota la oreja, la otra oreja. Sale en busca del desayuno. Se lo engulle y hasta luego, mujercita.
La calle lo recibe alegremente, con música de tranvía, periódico. Ya se murió la mujer de los churros sin temperatura. El desayuno. Llega Llavinez al gimnasio del cual es el adjunto profesor agregado del instituto. Aspirar. Cintura. Cuello. Flexiones. Barras. Unas pesetitas al mes. Y a una oficina de publicidades.
Rellenar letras. Pegar timbres. Manda usted algo más? Café con leche. Mojicon. Aspirina. Las dos.
Y los niños? En el colegio. Judías. Filetes rusos. Un plátano. Hasta

Un hasta luego que se dilata al límite de las diez nocturnas. En el intervalo, Jacinto Llavinez ha vendido encajes, puntillas. Representa una casa comercial de Valencia. Hojas de pedido. Para los zapatos, para los vestidos, para las patatas.
¿Qué tal van las cosas? Llavinez se resiente del estómago. Aun le queda retazo de jornada que dedica a dar una clase de Aritmética en un colegio. Raíz cúbica. Sistema métrico. Multiplicaciones.
Le va penetrando el sueño como un efluvio, lo mismo que un gas deletéreo. La cena. Sopa de sobre. Pescadilla. Dos galletas. Los niños dormidos. Televisión. Maloye la voz engolada de un locutor sabihondo anunciando la marca de un jabón que combate y extirpa las verrugas. Tostonófilas películas de serial americanísimas. Traga, Jacinto.
Se ha dormido. El pijamón a rayas, regalo de Reyes. El sueño. Dormir. Un campo. Tortilla bajo un pino. Anuncios de colchones. Vayamos sin pestañas a Morfeo.
Jacinto Llavinez ya no funciona por sí propio. Hasta mañana. El ángel gordo se acuesta a sus pies. Chiiii. Un ciudadano español se ha casado con la nada.
P.P.P



Por Juan M. de ALDEA

O lamento pero no estoy de acuerdo con lo que decías en tu artículo". Así se manifestaba un buen amigo mío, hombre competente y ponderado, edil de nuestro Municipio y persona a quien aprecio cordialmente.
Pero ¿caso puede extrañarme su discrepancia sobre un problema tan complejo y trascendental como es la prolongación del Paseo? . Ignoro si algún periodista ha esgrimido jamás su pluma con la desmesurada fatuidad de imponer su criterio ivaya pretensión si así fuera y vanidoso quien lo pretendiera! . Nuestra misión, al menos así lo interpreto, radica esencialmente en la exposición argumentada de un punto de vista o en la información relatada de unos hechos o circunstancias.
Precisamente y sí de una manera esporádica he salido a la palestra del tablero periodístico en éstos últimos años rubricando y confiriendo paternidad a unas modestas cuartillas, ha sido siempre con el honrado propósito de manifestar una opinión, certera o equivocada, pero imbuida siempre de mi mejor saber y animada de la loable pretensión de darlo a conocer pero sin la desorbitada aspiración de que pudiese ser unánimemente compartido.
El tema que me refiero, sobre el que manifesté mi más rotundo sí, cuya vigencia e interés se mantiene en el ámbito ciudadano presidido por la incognita de una resolución aplacada, continúa latente.
Lejos de mí alguna intención impositiva de un criterio personalísimo sobre un tema en determinados momentos envenenado por un batiburrillo de opiniones opuestas, juego de mezquinos intereses o motivo de manejos políticos en el "hemiciclo" corporativo. No, no se trata de provocar situaciones desagradables ni violentas, sino simplemente de que se pulse a la opinión pública y se perfilen los deseos de unos seguidores ansiosos de hacer una Zaragoza grande de una ciudad pletórica de deficiencias.
Me parece muy bien que los que no estén conformes, al igual que mi buen amigo, lo manifiesten pero, eso sí, con alguna razón de peso que nos disuada a los que pensamos lo contrario. El argumento de la inclemencia ventolera, francamente no le confiero validez, pues Zaragoza con o sin prolongación del Paseo, mientras se encuentre enclavada en un pasillo ribereño por el que circula el viento como Pedro por su casa, no tiene remedio en ese aspecto.
No voy a volver a insistir en mis razones de entonces a favor de la prolongación pero sí traer a colación en estas cuartillas, la conversación sostenida el día de la publicación de mi artículo, con un Sacerdote hartado convencido por su gran valía y denodada misión pastoral ya que, al fin de cuentas, me expuso una faceta del problema que yo mismo había omitido. Sus argumentos eran todos válidos y yo los compartía al igual que él no ponía el veto cerrado a la prolongación sino, únicamente, posponía su ejecución a la realización de otros muchos problemas de mayor urgencia social.
Es evidente que existen situaciones apremiantes por resolver en el aspecto humano, social y cristiano muchos de los cuales rozan las obligaciones de la Corporación Municipal; pero no es menos evidente que el Ayuntamiento es el conjunto de una gran familia que ha de soportar el peso de "la yunta" de sus obligaciones participando en las mismas. Lo contrario sería muy cómodo. El Alcalde y sus Concejales podrán representarnos pero el "ayuntamiento" somos nosotros. De ahí nuestra obligación de colaborar más directamente con quienes nos administran y entre todos paliemos las lacras que nos afean tanto en lo estético como en lo social.
Ahora bien insisto en que el orden de los factores no debe alterar su resultado y aceptando la trascendental importancia del exterminio del chabolismo infrahumano del suburbio, no por ello dejo de insistir en que aquella ciudad en la cual moramos, trabajamos y vivimos, deje de ser otra chabola pestilente e inhabitable en pleno corazón urbano.
Vamos a proponer, alterar el órden de iniciativa, pero sin arrojar nada al cesto de los papeles. Es preciso considerar conjuntamente la gravedad de los problemas que tenemos planteados en la periferia y tratar de resolverlos de forma rápida y definitiva. Pero no olvidemos que tanto la periferia como el meollo de la urbe constituyen partes integrantes de nuestro hogar y que si hay que remodelar lo viejo, insalubres y decrepito que le afea, aunque sea de forma lenta pero progresiva, debe iniciarse la labor bajo la égida de una idea, de un propósito, de un fin: la prolongación del Paseo. Este último sí que es un problema estrictamente Municipal. El anterior, aquel a que se refería mi amigo el Sacerdote, si bien roza los deberes corporativos, afecta sin discriminación a las obligaciones sociales y deberes cristianos de cuantos nos consideramos zaragozanos.



● **YUL BRINNER CUMPLE AÑOS**

ALMERIA.- El gran actor se encuentra en esta ciudad rodando una película, y con motivo de su cumpleaños, el Hotel Aguadulce le obsequió con una monumental paella. El director del hotel D. Eugenio Candelas, le entregó una placa conmemorativa de su cincuenta aniversario.
En la foto, un momento de la entrega de la placa.

Foto CIFRA GRAFICA



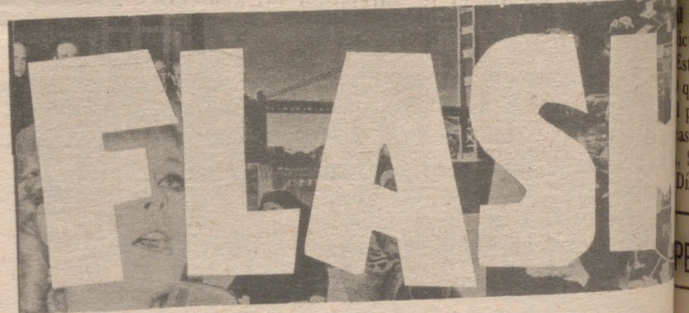
● **ST. GAUDENS:
PRIMER TRIUNFO DE OCAÑA**

ST. GAUDENS. El español Luis Ocaña, sonríe feliz después de haber ganado la etapa de ayer con meta en St. Gaudens. Es su primera victoria desde la salida.-Tel.Foto Ap-Europa Press.



● **VIVIR EN EL AGUA**

SHIZUOKA (Japón).- Acuanautas con equipo especial pasean por el fondo de un enorme recipiente lleno de agua y peces de todos tipos, instalado en el museo de Ciencias Marinas, que acaba de ser terminado en Shimizu. El Museo es el mayor de Oriente y ha sido erigido por la Universidad Tokai con el propósito de familiarizar al pueblo japonés con la vida marina.- FOTO CIFRA GRAFICA



● **HUYE DE LA TRAGEDIA**

UNION CITY (Nueva Jersey).- La Sra. John Bromsberger es trasladada lejos de los escombros de su hogar, tras la muerte de su esposo, un bombero, falleció recientemente, durante un incendio en el que perecieron tres personas, miembros de una misma familia. Otros siete bomberos resultaron heridos.- FOTO CIFRA GRAFICA.



declara el
embajador israelí
la O. N. U.

THANT
ES
ISTO EN
ORIENTE
MEDIO



● APOYA AL BLOQUE ARABE-SOVIETICO

TEL AVIV, 14 (Efe-Reuter).— El embajador israelí en las Naciones Unidas Joseph Tekoa, acusó ayer al secretario general de la Organización, U Thant, de adoptar una actitud parcial en el conflicto de Oriente Medio, y advirtió que tal actitud no era menos peligrosa en lo que lo había sido en 1967, al tiempo de la Guerra de los Seis

en una entrevista telefónica que tuvo lugar inmediatamente después de tomar parte en una reunión con U Thant en Nueva York, Tekoa declaró por la radio israelí que no había sido convencido por el secretario general. Dijo detalles de su conversación, pero dijo que estaban justificadas las críticas surgidas en Israel como consecuencia de sus observaciones sobre las últimas propuestas soviéticas para llegar a una solución en Oriente Medio. Las observaciones de U Thant eran expresión de un apoyo a la postura arabe-soviética y demostraban que las Naciones Unidas, en su configuración actual son incapaces de intervenir eficazmente en este conflicto", añadió Tekoa. Esta actitud parcial del secretario general no es menos peligrosa en lo que fue en 1967", señaló el embajador israelí. El embajador hacía referencia a la decisión de U Thant de retirar las tropas de la ONU, encargadas de la supervisión del alto el fuego de Sinaí y Sharm-El Sheik poco antes de iniciarse la Guerra de los Seis Días.

PERANZA EN EL ULSTER

EL "DIA DE ORANGE"

TRANSCURRIR SIN SANGRE

TAN SOLO PEQUEÑAS VIOLACIONES DE LA LEY

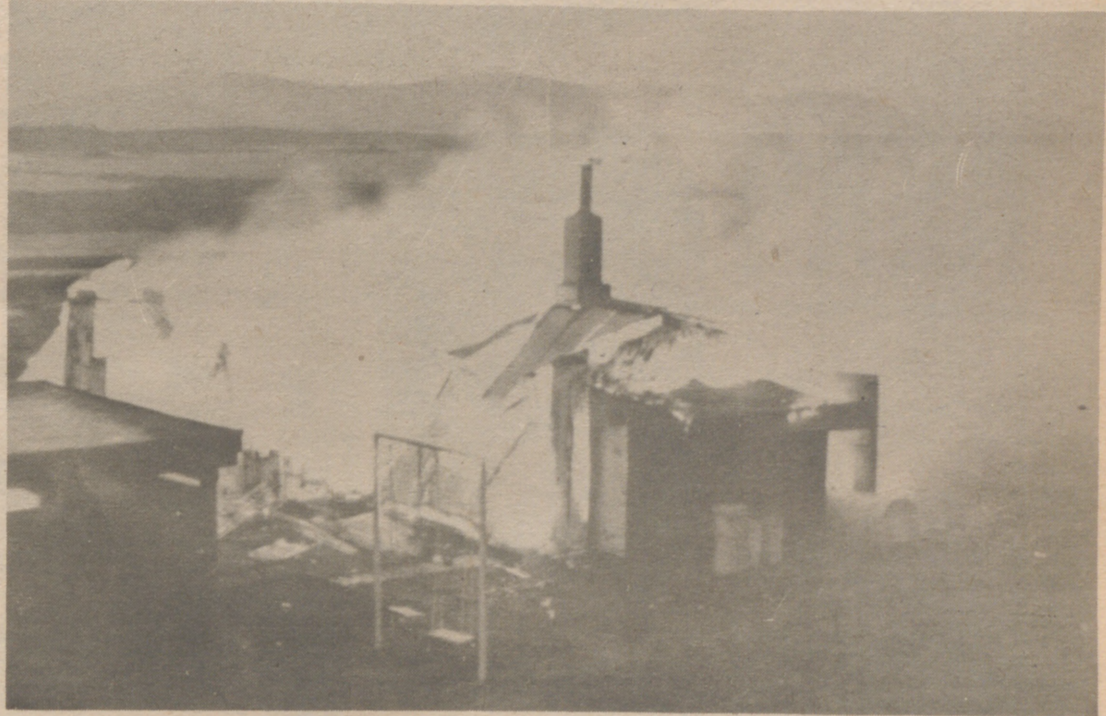
NUEVA YORK, 14. — En un editorial el "New York Times" publica hoy lo siguiente: "Es un gran alivio que las celebraciones del 'Día de Orange' en Irlanda del Norte transcurran sin sangre y con pocas violaciones de la ley. Hay motivos, sin embargo, para mayores satisfacciones. Una guerra nada fácil la ha

mantenido una numerosa fuerza británica de paz, la mayor desplegada en el norte desde 1921, a través de un virtual estado de sitio y la clausura de las zonas católicas. La mayoría protestante debería ahora estar dispuesta a vivir en paz con sus vecinos católicos. Esto quiere decir que los protestantes sólo deben hacer caso del consejo del ministro Chichester Clark y no de las voces del reverendo Ian Paisley y los líderes de la Orden de Orange.

Si queda aún esperanza para llevar a cabo un extenso programa de reformas designado para mejorar a la minoría católica del Ulster, es porque Chichester Clark mantuvo alejados otra vez la semana pasada a los críticos derechistas de su Partido Unionista y conservó a su Gobierno dentro de su rumbo esperanzador."

CASA GALAN
Restaurante económico
Para comer noche y día,
CASA GALAN le ofrece
mayor economía
Alvarez, 90. Telef. 227644
ZARAGOZA

● EL TRAGICO INCENDIO



REYKJAVIK.- El primer ministro de Islandia Bjarni Benediktason de 62 años, y su esposa y un nieto han perecido en el incendio que se declaró en una casa de verano. En la foto una vista de la casa todavía en llamas. Telefoto UPI-CIFRA

INGLATERRA

◆ QUIEREN MAS BEBIDAS ALCOHOLICAS

LONDRES, 14 (Efe-Upi).— Dos grupos apoyados por el Gobierno afirman que Inglaterra debe cambiar su legislación relativa a la venta de bebidas alcohólicas para dar satisfacción a la clientela, cada vez mayor, de visitantes extranjeros. La Dirección General de Turismo inglesa y el Comité de Consumidores manifestaron ayer que desean que haya una mayor flexibilidad en la venta de bebidas alcohólicas y confía que, en el término de dos años, se introduzcan modificaciones al respecto.

Dijo el Director General de Turismo inglés, sir Alexander Glen: "Tenemos que facilitar a los turistas extranjeros lo que desean y no lo que nosotros creemos que debe dárseles". La señora Elizabeth Ackroyd, directora del Comité de Consumidores describió la actual legislación sobre venta de bebidas alcohólicas como "una farsa". Afirmó sobre el particular: "no se puede tomar una caña de cerveza en una calurosa tarde de verano en ningún bar o café y sin embargo se puede uno sentar en cualquier banco del parque para beberse una botella de Whisky adquirida en cualquier comercio y bebérsela entera". Las leyes relativas a la venta de bebidas alcohólicas difieren en este país, pero los "pubs" (bares) ingleses están abiertos todos los días de la semana (incluidos los sábados): de 11,30 de la mañana a 3 de la tarde y de 5,30 de la tarde a 11 de la noche. El horario de los domingos es desde las doce del mediodía hasta las 2 de la tarde y de 7 de la tarde a 10,30 de la noche.

WALL STREET:

● ABSENTISMO EN LA JORNADA DE AYER

● Escaso número de acciones contratadas

NUEVA YORK, 14 (Efe). El mercado neoyorquino de Wall Street registró ayer una jornada de absentismo en la que lo más destacado fué el escaso número de acciones contratadas

El New York Stock Exchange sóloamente circuló 7.450.000 acciones, cifra muy por debajo de la media de diez millones de las dos últimas semanas y casi la mitad de los 14 millones en otras épocas.

La bolsa abrió indecisa la semana después de que al final de la pasada había alcanzado el índice de los 700 puntos por primera vez en más de un mes.

La opinión general entre los corredores y financieros es que superada en parte la grave crisis que se prolongó durante 18 meses, Wall Street fluctuará hasta final de año entre los 670 y los 730 puntos, salvo noticias imprevistas buenas o malas.

El poco interés del mercado bursátil se reflejó en que, mientras el Índice industrial del "Dow Jones" registró un alza de 2,12 puntos, el volumen total del New York Stock Exchange sufrió una pérdida de dos centavos por cada acción contratada.

De 1.555 valores, 656 ganaron y 561 perdieron.

● ATAQUE EGIPCIO, RECHAZADO

TEL AVIV, 14 (Efe-Reuter). Fuentes militares de Tel Aviv informaron hoy que tropas israelíes rechazaron el ataque de una unidad egipcia que cruzó el Canal de Suez durante la noche e intentó asentarse en la orilla oriental de dicho Canal, ocupada por Israel.

Por lo menos un militar egipcio resultó muerto. La artillería israelí abrió el

fuego contra el resto de la fuerza militar egipcia mientras esta última se retiraba hacia la otra orilla del Canal, causándole posiblemente más bajas según añadieron las citadas fuentes militares.

En la orilla oriental del Canal, ocupada por Israel, al sur de el Kantara, se encontraron minas cerca del cuerpo del soldado egipcio muerto.

Orden en Berkeley:

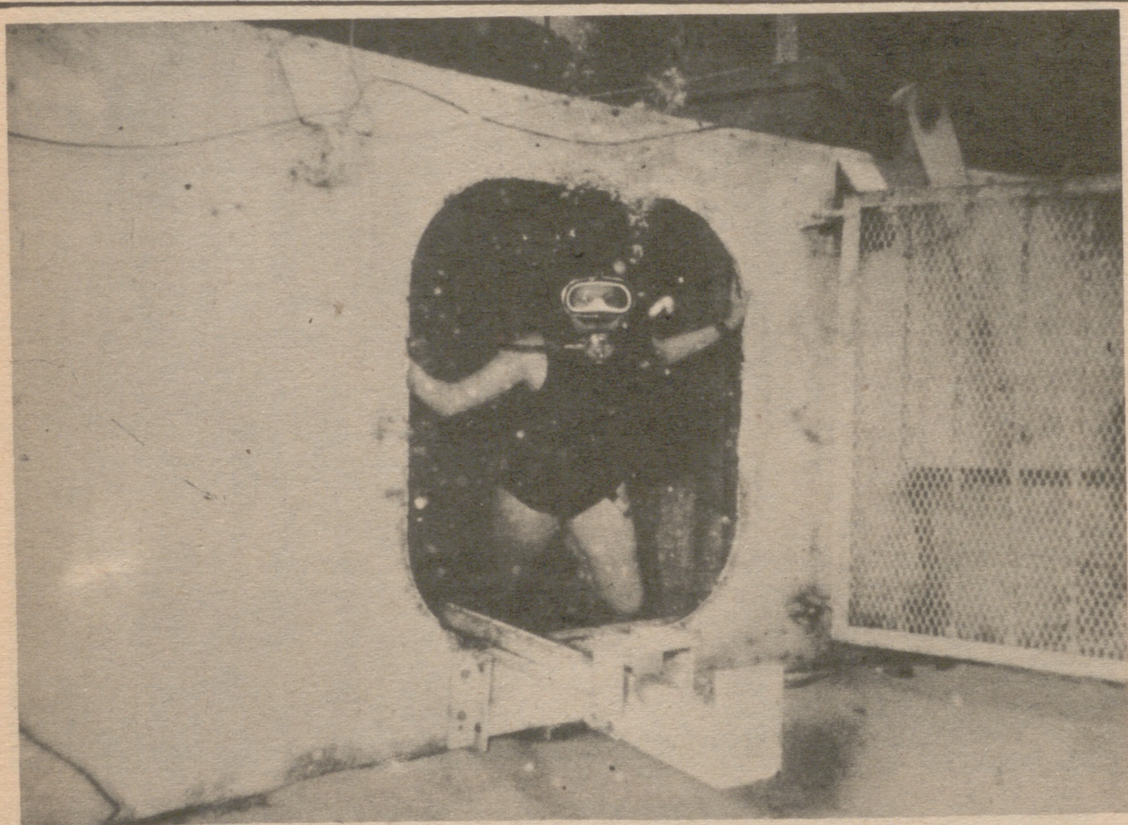
"EVITAD CONTACTO CON ARDILLAS Y OTROS ROEDORES"

BERKELEY (California), 14 (Efe-Upi). Funcionarios del Ministerio de Sanidad, temerosos de que se propagara la peste bubónica advirtieron hoy a los campistas y turistas que evitaran el contacto con las ardillas y otros roedores.

La citada advertencia se produjo tras anunciar el citado Ministerio un segundo caso de dicha enfermedad localizado en la región de Shasta, en la parte norte de California.

Este año han muerto una gran cantidad de ardillas terrestres en la zona de referencia y las moscas portadoras de la enfermedad están buscando nuevas víctimas en que cebarse, según manifestó el citado ministerio.

AVISO A NUESTROS CORRESPONSALES
Todas las llamadas telefónicas, deberán hacerlas al número:
216983*



GREAT LAMERSHUR BAY (San Juan, Islas Vírgenes).- La doctora Sylvia A. Farle, que encabeza el grupo de 5 mujeres acuanautas y científicas que realizan pruebas durante dos semanas en el fondo del Caribe, abandona el "Tektite 2" laboratorio sumergido, para iniciar uno de sus numerosos experimentos. El grupo de mujeres lleva ya bajo el agua una semana.-FOTO CIFRA GRAFICA.

QUE COSAS PASAN

● DEUDA ARTISTICA

JERUSALEN, 14. - (Efe-Reuter). Una inmobiliaria de esta ciudad ha aceptado pinturas al óleo por las obras que llevó a cabo para un grupo de pintores de Jerusalén.

La deuda la contrajeron los artistas hace unos dos años debido a que encargaron a la sociedad constructora que les hiciera unos trabajos en su sede social. -Las obras se realizaron pero los artistas sólo pudieron conseguir la mitad del importe de las mismas y dejaron a deber unos 25.000 pesos israelíes (medio millón de pesetas)..

La deuda será liquidada sobre las paredes de un hotel de nueva construcción que la misma compañía constructora está levantando en las afueras de la ciudad.

El tráfico de heroína, cambia de manos

● LOS LATINOAMERICANOS, SUCESORES DE LA MAFIA

● Los pasaportes son generalmente argentinos o cubanos

NUEVA YORK, 14 (Efe). "El tráfico de heroína en Nueva York ha cambiado de manos", asegura el fiscal del distrito del Bronx, Tom O'Malley.

Hasta hace diez años, según el fiscal, eran norteamericanos de origen italiano, miembros de la Mafia, quienes monopolizaban el tráfico de drogas en la ciudad.

En la actualidad, casi todos los traficantes de heroína son latinoamericanos, con pasaporte generalmente argentino o cubano, ha añadido O'Malley.

Los traficantes italoamericanos, asegura O'Malley, una vez detenidos, aunque pagaran las fianzas que les eran impuestas en los tribunales para recobrar provisionalmente su libertad, no podían abandonar territorio norteamericano.

Los actuales traficantes, después de recuperar su libertad tras ser detenidos, abandonan el país valiéndose de sus pasaportes y su condición de extranjeros.

"La fianza que exigen nuestros jueces actualmente para que recobren la libertad provisional esta clase de delincuentes, es calderilla para ellos", se queja el fiscal del distrito de Queens James Robertson.

La fianza normal que los jueces piden a los detenidos por posesión de heroína para venta, asciende generalmente a los cien mil dólares (7.000.000 pesetas).

Robertson es partidario de que los traficantes de heroína detenidos con una cantidad de droga suficiente que permita pensar que la pensaban destinar a la venta, sean encarcelados sin posibilidad de recuperación de la libertad mediante el pago de fianza.

EN TODAS LAS LIBRERIAS

"CASA PACO"

de PEDRO PABLO PADILLA

● La más apasionante y cruda novela de ayer para las juventudes de hoy



RESUMEN DE TELEVISION
HASTA LA UNA DE LA NOCHE

UN ARZOBISPO DECLARA

LA TORTURA NO EMPLEA EN BRASIL

ROMA, 14 (Efe-Reuter). Un arzobispo brasileño desmiente que se practicara la tortura en las prisiones o por la policía brasileña. Monseñor Sigaud declaró, que una comisión de Justicia que intervinieron representantes de la Iglesia, había investigado los supuestos casos de tortura y había llegado a la conclusión de que no tenía fundamento las alegaciones presentadas. También añadió: "Todos los que se encuentran en las cárceles son por algún delito".

● Incidentes entre estudiantes y policías en Roma

ROMA, 14 (Efe). Distintos incidentes entre los estudiantes de la facultad de arquitectura y las Fuerzas de Orden Público se registraron ayer en la ciudad universitaria romana.

La policía tuvo que recurrir a gases lacrimógenos para dispersar a los estudiantes resultaron contusos. Una veintena fueron conducidos a la comisaría de Policía.

● Ayuda a la iglesia peruana

PANAMA, 14 (Efe). El arzobispo de Panamá, monseñor Mcgrath, vicepresidente primero del Consejo Latinoamericano (CELAM), ha sugerido a todos los obispos de Iberoamérica que envíen una oferta personal al cardenal Ricketts para cubrir las necesidades más urgentes de las iglesias cristianas del Perú.

En Iberoamérica hay ochocientos circunscripciones eclesiales. El arzobispo de Panamá ha pedido también que se tome en cuenta la iniciativa: el clero, los religiosos y los laicos.

● Colaboración regional para la formación sacerdotal

RENNES (Francia), 14 (Efe). Con el fin de establecer una colaboración a nivel regional en la actualización de la formación sacerdotal, cuatro obispos de la región bretona de Francia, han decidido reunir en Rennes los seminarios menores de las

respectivas diócesis. Durante el primer semestre de este año se han decidido esta clase de seminarios menores de las diócesis de Saint-Brieuc, Quimper y Rennes.

● Congreso de religiosas francesas

PARIS, 14. - (Efe). - Mil ochocientas religiosas han participado en el vigésimo congreso de monjas dedicadas a la enseñanza. Tuvo como tema "La religiosa en la dinámica de la vida". Versaron sobre los resultados de una encuesta realizada entre diecisiete mil religiosas que se dedican a la enseñanza de un millón de niños y niñas francesas.

Especial atención se ha prestado a la formación de las niñas, a la comunidad educadora y a la renovación pedagógica.

● Pelucas baratísimas

BALTIMORE, MARYLAND, 14 (Efe-Reuter). El banco más importante de Maryland ofrece pelucas a precios reducidos, con objeto de conseguir más clientes femeninos.

Y con el fin de atraer a una clase de facilidades el banco ha abierto el 26 de las 96 delegaciones de banco.

● Nuevo libro de monseñor Capovilla sobre Juan XXIII

ROMA, 14 (Efe). Acaba de ser editado un nuevo libro de monseñor Loris Capovilla, del que fué su secretario particular y actual arzobispo de Palermo.

El libro se titula "Juan XXIII. Quince Lecturas". A través de quince páginas monseñor Capovilla perfila una imagen viva de Juan XXIII en su dimensión religiosa y humana. También analiza los aspectos biográficos de fundamental importancia para una comprensión rigurosa y fundamental de la vida del Papa Roncalli.

Además de esas "lecturas" o interpretaciones del papa Juan XXIII, el libro de monseñor Capovilla incluye una cronología para una cronología completa de la vida del citado Pontífice y un relato fiel de todos los acontecimientos de los últimos días de la muerte de aquel Papa.

Carta de LONDOÑO al presidente

"NO MOVILICE LA FUERZA PARA LA SOLUCION DE MI CASO"

EN EL HORROR DE MIS HORAS, ME HE PORTADO COMO UN HOMBRE DE HONOR

BOGOTÁ, 14 (Efe). Texto de la carta enviada anoche por el excanciller Fernando Londoño y Londoño al presidente Carlos Lleras Restrepo en la cual le da cuenta sobre la forma que debe realizarse su rescate.

"Señor doctor Carlos Lleras Restrepo, presidente de la República. Mi querido señor presidente: En el supuesto de que mis hijos o mis familiares estén en posibilidad de negociar mi rescate, yo no creo que moralmente pueda poner dificultades y hacer imposible el primero de los derechos humanos que es el de la legítima defensa de la vida. Yo le ruego que me crea que tengo razones bien justificadas en sesenta horas de estar en la más atroz situación para pedir a usted que no se movilice la fuerza para la solución de este caso y que si llegara a ser posible se me permita vivir u ofrecer mi experiencia al servicio de una solución amplia y estable para un problema con el que no podrá convivir la República. Usted termina su gobierno y no será posible que pueda presidir un nuevo episodio de la situación de la que me han hecho víctima. Su sucesor tal vez podría aprovechar mi experiencia en el servicio del país. En el horror de mis horas me he portado como un hombre de honor digno de mi raza y he puesto todo, aun el insondable dolor de los míos, en las manos de Dios. Pero repare usted que frente al derecho de la sociedad para castigar un delito se levanta en este caso el derecho de un hombre a la vida".

"Piénselo como magistrado, como hombre, como padre, como amigo, escribo durante la noche, a la luz de una linterna, pero para que me reconozca estudie mi letra, mi firma y el estilo de mis cartas de Rio o asesorese de mis hijos. Adios señor

presidente o hasta la vista. Fernando Londoño y Londoño, Julio 12 de 1970. Siete de la noche.

EL GOBIERNO NO OBSTACULIZARA EL RESCATE DEL EX-CANCILLER

MANIZALES (Colombia), 14 (Efe). El Gobierno del Departamento de Caldas informó que no obstaculizará la labor para obtener el rescate del excanciller Fernando Londoño y Londoño, secuestrado el jueves pasado y quien ayer envió una carta al presidente Carlos Lleras pidiéndole impida la movilización de la fuerza pública, a fin de que se le rescate con vida.

El Gobernador de Caldas, Gonzalo Jaramillo, leyó un mensaje en el que ratifica que su administración obrará en completo acuerdo con el presidente Carlos Lleras para obrar de acuerdo con la carta enviada al Jefe del Estado, escrita de puño y letra del ex-ministro.

La nota del Gobernador, Gonzalo Jaramillo, dice textualmente: "El Gobierno de Caldas, de acuerdo con los comandantes de la policía y el Ejército y con los jefes de los servicios de seguridad, ratifica que seguirá actuando como hasta ahora lo ha hecho, acatando las órdenes del señor presidente de la República para no interferir ni obstaculizar la labor que la familia del doctor Fernando Londoño y Londoño viene realizando para rescatarlo con vida.

ES • DEPORTES • DEPORTES • DEPORTES • DEPORTES • DEPORTES

EL TELEGRAMA QUE NO RECIBIO LUIS SUAREZ

HA SIDO EL JUGADOR QUE MAS DINERO HA GANADO EN EL INTER



MILAN, 14 (Alfil). - En torno a las declaraciones hechas recientemente por el jugador español de fútbol Luis Suárez, el presidente del "Inter" de Milán, Ivanoe Fraizzoli, manifestó:

-Nuestro Club tiene sus normas. Una de ellas es que al llegar a cierta edad, el "Inter" transfiere a los jugadores -ahora bien- continuó el presidente- Luis Suárez tiene una disculpa, y es la de que yo le prometí hacerle saber, antes que a nadie, su paso a otro club. Pero no ha sido posible. Le envié un telegrama con el siguiente texto: "Imposible comunicarme por huelga teléfonos. Infórmete tu traspaso al Sampdoria". Este telegrama, al parecer, no lo ha recibido".

El presidente del "Inter", después de decir que "le dolían las declaraciones del español", manifestó:

-Suárez ha sido el jugador que más dinero ha ganado, si bien se lo merece, en la historia del equipo.

El ministro boliviano de Urbanismo:

ADIOS AL FUTBOL

EN EL ULTIMO PARTIDO, FUE EXPULSADO ES EL UNICO CASTIGO QUE HA SUFRIDO EN SU VIDA DEPORTIVA

SANTA CRUZ (Bolivia), 14 (Alfil). Rolando Aguilera, ministro de Urbanismo y Vivienda de Bolivia, dijo ayer adiós al fútbol después de practicar este deporte durante muchos años en esta ciudad, donde llegó a vestir la camiseta del popular conjunto local "Blooming".

En el último partido de competición nacional, el "blooming" (-13) frente a "Oriente Petrolero". Durante el encuentro, Rolando Aguilera realizó una brusca entrada a un rival y el arbitro le expulsó del campo.

De nada sirvieron las reiteradas reclamaciones del público ante la decisión del juez de la contienda, pues este mantuvo su decisión y el ministro salió del terreno de juego en medio del general aplauso de los veinte mil espectadores que presenciaban el partido.

Al finalizar el mach, el ministro Aguilera declaró a los periodistas, que fué involuntaria la jugada que originó su expulsión, lamentando que en el último partido que iba a jugar en su vida, se produjera la única expulsión que ha sufrido durante su actuación deportiva.

RESUMEN DE TELEVISION
HASTA LA UNA DE LA NOCHE
ARA
URA NO
EN BRAS
obispo brasileño desmintió...
estudiantes y
La policía tuvo que recurrir a gases lacrimógenos...
de Policía.
peruana
po de Panamá, monseñor...
pedido también que se...
nal para la...
AL CONSEJO...
Blico DE...
JUDERIA...
VIETICA...
XXIV CONGRESO...
MUNISTA...
CELEBRARA...
MARZO...
Y con el fin de...
clase de facilidades...
el banco ha abierto...
26 de las 96 delegaciones...
banco.
onseñor Capovilla...
editado un nuevo libro...
articular y actual arrojó...
Quince Lecturas...
una imagen viva de...
mana: También...
importancia para...
el Papa Roncalli.
interpretaciones del...
Capovilla incluye una...
vida del citado Pont...
cimientos de los últi...

SGCB2021



PLENO DEL SUPREMO

SOBRE MATESA

HA
COMENZADO
ESTE
MEDIODIA

MADRID.14(Europa Press).- Minutos después de las once, comenzó el Pleno del Tribunal Supremo que entiende en el caso de los Créditos Oficiales "Matesa". A las once menos diez, comenzaron a llegar los magistrados al salón de Plenos del Tribunal Supremo, vestidos con la toga. A las once y cinco, habían terminado de entrar la totalidad de ellos, que suman 65, es decir, el mismo número de los participantes en la reunión anterior, al margen del presidente del Tribunal Supremo, señor Ruiz Jarabo, que entró en el salón desde su despacho. Instantes más tarde, comenzó la reunión del Pleno.

Es la tercera vez que se reúne. La primera de ellas en el mes de mayo, para aceptar la jurisdicción en el caso. La segunda fué el primero de julio, para conocer la marcha de las diligencias y la documentación del tema.

ESTA MAÑANA

HOMENAJE SINDICAL A FRANCO

● LE RINDIERON 20.000 TRABAJADORES

MADRID, 14 (Europa-Press). Esta mañana en el Palacio del Pardo, 20.000 sindicalistas rindieron un cálido homenaje a S.E. el Jefe del Estado y Príncipe de España.

El Ministro, Sr. García Ramal, Pronunció un discurso en el que entre otras cosas dijo:

"Nuestro Sindicalismo nacional

podría considerarse como una federación de sindicatos, ya que se trata de un sindicato original, variado y diverso, son importantes grupos,

muy diferenciados en oficios y profesiones y con crecido número de afiliados".

"Hoy estos hombres, Caudillo de España, han querido venir a ofreceros el nombramiento de Presidente de Honor de su sindicato y su medalla especial. El consideraros, como de hecho sois, su presidente en las tareas sindicalistas, el teneros como guía y valedor de nuestras inquietudes el saber, como lo estais demostrando hasta la sociedad, que contamos con vuestra tutela y comprensión; emociona a estos hombres y nos obliga más a todos. Gracias por haberos dignado aceptar esta modesta distinción modesta por de quien

viene, pero que tiene para nosotros inmensa significación."

Es seguro que muchos de los que están hoy aquí tendrían diferentes situaciones en aquel tiempo, pero ahora hay una común voz. treinta y unos años después, esta voz, dice de manera resonantes, que vuestra

Excelencia es el creador de una convivencia nacional, que ha generado un orden interior sin precedentes.

Se ha dicho en muchas ocasiones que nuestro sindicalismo aportaba en buena parte, la base popular al Régimen político fundado por Vuestra Excelencia. Esto es cada día más cierto y constituye legítimo orgullo. Nuestro Sindicalismo Nacional es la base más numerosa de la representación pública española, sus efectivos electorales y de representación constituyen una agrupación gigantesca como no hubo nunca en la historia política y social española.

17 DESAPARECIDOS EN LOS PICOS DE EUROPA

● 14 SON NIÑOS

OVIEDO, 14 (Europa Press).— Diecisiete personas, de las que catorce son niños entre 14 y 15 años, están perdidas desde el pasado domingo en los Picos de Europa en un punto aún no localizado entre Amieva y Los Lagos de Enol, en Covadonga.

Los 17 excursionistas pertenecen a la fundación Revillarcigedo, de Gijón. Con los pequeños van también dos sacerdotes y un maestro.

El pasado día seis iniciaron una serie de excursiones por los Picos de Europa y el domingo, otro maestro les esperaba en los Lagos de Enol tal como habían convenido, pero el grupo no llegó.

Fuerzas de la Guardia Civil y vecinos de las localidades de la comarca han organizado operaciones de búsqueda, fallidas, hasta el momento. El maestro que les esperaba en los Lagos de Enol ha manifestado que apenas llevaban víveres y ropas, porque habían dejado parte de los equipos justamente en los Lagos.

Se da la circunstancia de que estos lugares llevan unos días cubiertos por una espesa niebla, aparte de que se han sucedido varias tormentas por lo que las condiciones meteorológicas son francamente malas.

Familiares de los muchachos llaman continuamente por teléfono a Covadonga para indagar noticias posibles de los desaparecidos.

HA ESTALLADO LA PAZ EN IRLANDA DEL NORTE

BELFAST,14(Por Alberto G. Marder, enviado especial de la Agencia Efe).— Cuatro mil soldados británicos serán retirados en los próximos días de Irlanda del Norte después de que la gigantesca marcha protestante de la orden Orange pasara ayer sin incidentes.

El anuncio fué hecho esta madrugada por un portavoz del ejército británico, quien recalzó, no obstante que esta retirada estaba sujeta a las circunstancias. Esta decisión es un reflejo del optimismo que ha provocado aquí el hecho que la marcha de los Orange, en la que participaron más de 100.000 protestantes, pasara sin incidentes serios.

La única alteración del orden fué la explosión de una bomba anoche en el Hotel Elsinore en la Antrim Road. El Hotel pertenece a dos hermanos católicos y alojaba a una buena parte del contingente de cerca de 200 corresponsales extranjeros que han inundado la capital en espera de los "inevitables incidentes"; la explosión provocó un incendio que destruyó gran parte del edificio pero no se registraron heridos.

LA BOLSA

Cambios de la sesión de hoy, facilitados por



CAJA DE AHORRO
Y MONTE DE PIEDAD DE
ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA

32 Oficinas en Zaragoza

460 Oficinas en 5 provincias y en M...

NUESTRO DEPARTAMENTO DE VALORES
RESOLVERA TODAS SUS CONSULTAS

BOLSA DE MADRID

BANCOS	Preced
Bco Aragón	915
Bco. Zaragozano.....	823
Bco. Exterior.....	490
Bco. Central	1.069
Bco. Español Cto.....	806
Bco. Hispano	805
Bco. Santander.....	986
Bco. Popular.....	835
Bco. Fomento	582

ELECTRICAS	Preced
Hidro Española.....	235 50
Sevillana.....	231
Cantábrico.....	232
Elect. Viesgo.....	213
Hidro. Cataluña.....	199
Iberduero	302,80
Reunidas	98
Unión E. Madrileña	211
Fenosa.....	171
Fecsa 5.000.....	275
Fecsa 1.000.....	276

MINERAS	Preced
Ponferrada.....	177
Duro Felguera	83

SIDEROMETALURGICAS	Preced
A. Hornos.....	109
Auxiliar F.C.	142

ALIMENTACION	Preced
Azucarera.....	187
Ebro.....	760
Aguilas	258

QUIMICAS	Preced
Petróleos	444
Explosivos.....	375
Energías	208,50

CONSTRUCCION	Preced
Dragados	715
Urbis	335
Inmob. Metro.....	308

VARIOS	Preced
Telefónica	279
Campsa.....	264
Tabacalera.....	248
Naval	95
Metro	220
U. Fenix.....	825
Ahorrofondos.....	1 421,47
Seat.....	485

Comienza la presente semana de bolsa con una sesión de ambiente equilibrado y sin notas de verdadero relieve. El volumen de contratación sigue siendo reducido y la posesión final permanece sin orientarse en una dirección determinada.

CORRO BANCARIO.— Demanda para Banco de Santander, Banesto, y Exterior. Equilibrio en Bilbao, Quesada, Mercantil, Fomento, Banjunión, Ruquijo, Vizcaya y Zaragozano, Papel en Hispano, Iberico, Popular y Rural.

ELECTRICO.— Fimre Fecsa, con demanda final equilibrada Hidrola, Sevillana, Iberduero y Madrileña. Papel en Cantábrico, Reunidas, Fensa y Cataluña. A última hora demanda para Viesgo.

ALIMENTACION Y TEXTIL.— Demanda para Aguila, Equilibrio en Ebro y Fefasa. Algún papel en Azucarera.

CONSTRUCCION.— Dragados, Cristales, Equilibrio en Ence, Valderribera, MINERO.— Nuevos Ponferrada, Papel en Tinto. **INVERSION.**— Demanda para Fecsa, Carisa y General de en Celvasa. **QUIMICO.**— En conjunto, sin particular interés. **SIDERURGICO.**— Seat, sin operación también para Fecsa. Hornos, Auxiliar, Citroen, Nueva en Santa Ag. **VARIOS.**— Astilleros Españoles en Telefónica, Sostenida Tabacalera.

LS

y, facilitados p

ORRO
PIEDAD DE
GÓN Y RION

Zaragoza

cias y en M

O DE VALORES
CONSULTAS

MADRID

eced

915	.....
823	.....
490	.....
.069	.....
806	.....
805	.....
986	.....
835	.....
582	.....

235,50	.....
231	.....
232	.....
213	.....
199	.....
302,80	.....
98	.....
211	.....
171	.....
275	.....
276	.....

77
83

109
142

187
760
258

444
375
208,50

715
335
308

279
264
248

95
220
825
421,47
485

INMB
ONSTRUCCION
agados, Crista
quillibrio en Enc
alderivas.
MINERO.—Nue
inferrada, Pape
nto.
INVERSION
emanda para Pa
risa y General de
Ceivasa.
QUIMICO. E
n junto, sin
rticular intere
SIDERURGICO
eat, sin oper
mbien para Pa
ornos, Auxilia
itroen, Nueva
apel en Santa
VARIOS.—E
stilleros Españ
n Telefónica.
ostenida Tabac



LOS MIURAS

El domingo fue el encierro de los legendarios y trágicos "Miura". En la foto se ve cómo uno de ellos, contagiado del bullicioso ambiente sanferminero, inicia una extraña danza en medio de la calle Blanca de Navarra. (Foto JAVIER ALIAGA)

ARAGON 2

expres

DIARIO DE LA TARDE

(PAG. 15)

ESPAÑA

Por Pedro PABLO PADILLA

Quierme la siesta

AGRICULTURA DE CIENCIA FICCION

(PAG. 19)



JULIO

195-1970-170
Sol: 4,58 a 19,45.—Luna: 15,43 a 0,23
Luna llena el 18

14

MARTES

Ss. Buenaventura card., dr.;
Heracles, Ciró, Félix, Optaciano,
obs.; Francisco Solano, Marcelino,
pb.; cfs.; Focas ob.; Justo, mrs.;
Adela viuda.



Las Cortes estudiarán pronto un proyecto de Ley aprobado en Consejo de Ministros, para regular los problemas planteados por los objetores de conciencia.

El problema no es grave todavía. Desde 1965 150 casos; pero es digno de ser tenido en cuenta.

Se trata de un pequeño —pero interesante aspecto— del respeto a la libertad y sensibilidad ajena. Pero se hace preciso también asegurar que no haya fraudes respecto a la inmensa mayoría para quienes, por obligación, no tienen inconveniente especial en admitir el servicio militar como una prestación útil al país.

Digna de aplauso nos parece también la posibilidad existente en nuestra patria de suplir el servicio militar por un trabajo social en una zona de misión o en el Tercer Mundo.—F.O.

HOY CLAUSURA DEL CAMPAMENTO DE PINETA

Hoy, martes, al mediodía se ha clausurado brillantemente el Campamento de Arqueros de la O.J.E. enclavado en el bello valle del Pirineo Aragonés de Pineta, en las cercanías de Bielsa. Presidió los actos el Delegado Provincial de Juventudes de Zaragoza, don Ricardo Moreno Duarte, acompañado de otras autoridades.

LA SRA. DE ALIERTA PRESIDENTA DE LA JUNTA DE DAMAS DE LA LUCHA CONTRA EL CANCER

Esta tarde a las seis se efectuará la presentación, en los locales del Centro de Oncología, de Doña Juana Izuel de Alierta, que, recientemente, ha sido designada para la presidencia de la Junta de Damas de esta Junta Provincial de la Asociación Española contra el cáncer.

DELEGACION-COMISARIA PARA EL SEU

El Servicio de Guía ha editado un nuevo folleto dirigido a las carreras de Derecho y Económicas, el cual puede adquirirse en nuestras Oficinas de Sancionamiento, 4-primero, de 11 a 2. Dicha publicación contiene los siguientes capítulos:
Matrículas en Facultades Universitarias.

Facultad de Derecho: Centros Docentes, Planes de estudios, Escuelas de Práctica Jurídica y salidas de carrera.

Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales: Centros Docentes, Planes de Estudios, Accesos de los procedentes de Escuelas de Comercio, Convalidaciones entre ambas Secciones y salidas de carrera. Convalidaciones entre ambas Facultades.

Otros Centros Docentes. Comentarios a las salidas. Índice legislativo.

El indicado folleto contiene 160 páginas.

AVISO A NUESTROS CORRESPONSALES

Todas las llamadas telefónicas deberán hacérselas al número

216983*

DIARIO de AVISOS

APROBADA LA PROGRAMACION DEL P.P.O. PARA EL SEGUNDO SEMESTRE DE 1970

COMPRENDERÁ 43 CURSOS CON UN VOLUMEN GLOBAL DE CASI 12 MILLONES DE PESETAS

Ha sido aprobada la programación del P.P.O. para el segundo semestre del presente año.

Comprenderá en total 43 cursos, 630 alumnos y un volumen global de 11,931,000 pesetas.

Dentro del mismo Ministerio de Trabajo, y para centros P.P.T., es decir autorizados para impartir enseñanzas con cargo a los Fondos del Patronato de Protección al Trabajo, han sido destinados para este segundo semestre un total de 12,377,000 pesetas, incluyendo la provincia de Huesca. Estos centros son los siguientes: ADEMI, CFPI, Almenara, Escuela Profesional de Estética, San Valero, Marfa Auxiliadora, Nuestra Señora de la Paz, F.P.A. escuela número ocho, Dolores Sopena y Promoción Profesional en el Ejército (P.P.E.) Este último como se sabe desarrolla una gran labor entre los centenares de jóvenes que se encuentran realizando el Servicio Militar.

NUEVO COORDINADOR DE LA ZONA EBRO

Ha sido designado nuevo coordinador del P.P.O. en la Zona Ebro don Eduardo Muñoz Castañeda, que viene a sustituir a don José Marfa Medina del Río, La actual Zona Ebro del Programa de Promoción Profesional Obrera abarca las provincias de Zaragoza, Huesca, Teruel, Soria, Navarra y Logroño.

DELEGACION PROVINCIAL DE MUTUALIDADES LABORALES

MUTUALIDAD LABORAL DE ARTES GRAFICAS

Por acuerdo de la Junta Rectora de la Mutualidad, se convocan becas para formación profesional de Segundo de preaprendizaje y Grado de Oficialía para hijos de mutualistas o pensionistas de dicha Mutualidad, comprendidos en la edad de 13 a 15 años, en la Institución Sindical "Virgen del Pilar" de esta Ciudad, en régimen de medio pensionistas.

La presentación de instancias se efectuará en esta Delegación, Negociado de Información, hasta el día 20 del actual.

PROGRAMAS DE LAS EMISORAS LOCALES

RADIO ZARAGOZA

- 11,00.— Compás 70', por Lisardo de Felipe
- 11,45.— Caminando..., con José Juan Chicón.
- 13,15.— Cabalgata 101, por Paco Ortiz
- 14,25.— Tierra nuestra, por José Marfa Zaldívar
- 15,15.— Inquietudes zaragozanas, por D. Antonio Beltrán
- 23,30.— Radio-Deporte
- 23,30.— Concierto. Hoy "Sinfonía núm. 4 en Mi Bemol Mayor. "Romántica" de Bruckner.

RADIO JUVENTUD DE ZARAGOZA

- 7,00.— Levántese con optimismo
- 8,00.— Musical informativo (Con música alegre y dinámica e información del tiempo, hora y temperatura)
- 10,00.— La canción del trabajo
- 11,30.— Flash Musical
- 12,05.— Musical de Verano
- 13,50.— Graderío (Actualidad deportiva, con R. Martínez)
- 14,00.— La ciudad al día (Información ciudadana)
- 17,05.— Mister Rock
- 19,01.— La ballena alegre
- 19,30.— El rosario en familia
- 20,00.— Vuelta ciclista a Francia
- 22,20.— La jornada deportiva, con Carlos Oterino.
- 23,10.— La ópera "Rigoletto" de Verdi (Primera parte)

RADIO NACIONAL DE ESPAÑA EN ZARAGOZA

- 12,00.— Angelus de España. Boletín Informativo
- 13,05.— Música en LP
- 14,00.— Discoteca 70
- 14,30.— Segundo diario hablado

- 15,00.— Alta fidelidad
- 16,05.— Misión rescate
- 17,08.— Para vosotros, jóvenes
- 20,45.— Antorcha. Información deportiva local.
- 21,10.— Ronda de Hispanoamérica
- 21,30.— Radiogaceta de los deportes
- 21,45.— La palabra del Papel
- 22,00.— Tercer diario hablado
- 22,25.— Feria taurina de Pamplona
- 22,30.— Hoy como ayer
- 22,45.— La conquista del Universo
- 23,30.— Flamenco en la Peña de Juan Brea
- 24,00.— "24 horas" Boletín Informativo resumen
- 0,30.— Meditación religiosa
- 0,33.— Música a medianoche
- 1,00.— Música y noticias
- 1,30.— Nocturno español
- 3,10.— Cierre de la estación.

RADIO POPULAR

- 14,25.— "Nuestro pensamiento": comentario editorial.
 - 15,00.— "Alrededor del reloj". La actualidad de la música ligera presentada por Plácido Serrano.
 - 17,00.— "Tertulia del Club de amigos de Radio Popular". Con la compañía de María José Cabrera.
 - 18,30.— "Embajada de la alegría". Una confabulación entre enfermos y sanos para repartir a manos llenas lo mejor que ellos tienen: amistad y alegría.
 - 20,30.— "Con la Zarzuela". Nuestro entrañable teatro lírico español, presentado por Enrique Martínez Gonzalo.
 - 21,00.— "La misteriosa aerosfera". Apasionante e instructiva audición.
- Todos nuestros programas son también emitidos en 97,8 megaciclos.



APERTURA AL DIALOGO

NO SON "CHIQUETS" SINO "XIQUETS"

Sr. Director:

Me permito distraer su atención por el motivo que a continuación indico: En el número 137 de fecha 7 de Julio, del periódico de su digna dirección, del cual soy asiduo lector, y en página número 9 Publicaban la reproducción del sello que obtuvo el primer premio del concurso de la Conferencia Europea de Correos y Telecomunicaciones, indicando que representaba el tema "Torre a los Chiquets de Balls uniendo su esfuerzos para levantar a Europa", cuando lo

correctamente era "Xiquets de Valls".

En catalán el sello que escribe X y respecto al nombre de la población provincia de Tarragona son originarios los "Xiquets" donde existe este grupo folklórico.

Esperando haber este mal entendido despersonaliza a los "Xiquets", se atentamente

Jose Ma...

FARMACIAS DE GUARDIA

SERVICIO DE 9 MAÑANA A 11 ALONSO I, 35; PEY DEHESA, TEL. 223667; MISMO CASPE, 71; MONTOTO, TEL. 217331; 148; SERRANO MIRÓ, TEL. 331165; AVDA. MARTÍNEZ CORDÓN, TEL. 236771; CERDÁN, fono 222715; DIEZ DE AGOSTO, 4 (B. C. HERNÁN CORTÉS, 17; SÁNCHEZ, TEL. 222355; 13 (CUÉLLAR); MUÑOZ BURÓN, TEL. 272552; DAMAS, 19; NAVARRO, TEL. 211945; PASEO 25; ZATORRE, TEL. 222864; PLAZA DEL PORTILLO, TEL. 217953; SAN JUAN BOSCO, 1; ALFONSO fono 252276; SAN JUAN DE LA CRUZ, 23; fono 276168; SAN JUAN DE LA PEÑA, 121; fono 297543; SAN VICENTE PAUL, 43; CASTAÑEROS DEL REY CATÓLICO, 21 (B. TORRE); fono 275567; TORRE, 24; HERNÁNDOZ no 296064; UNCETA, 56; CONCHA, TEL. 332222.

Las Farmacias de letra negrilla están abiertas.

Turno 6 - A



TODOS LOS DIAS



TODOS LOS LUNES



LOS DOS PERIODICOS DE CONTENIDO ARAGONESISTA

CONTRASTE DE PARECERES



ESPAÑA DUERME LA SIESTA



HASTA ENERO NO HABRA LEY SINDICAL

"BARCELONA. (De nuestro corresponsal, por "telex".) -Las discusiones en las Cortes sobre la ley Sindical pueden producirse en el trimestre octubre-diciembre de 1970. El Pleno de la Cámara puede considerar el proyecto de ley en diciembre de este año, o a principios del próximo. Esta es al menos la autorizada opinión del secretario general de la Organización Sindical, Rodolfo Martín Villa, en unas declaraciones que publica la revista "Mundo" de esta semana."

"MADRID"

"La Constitución española", en las librerías de Roma

"ROMA, 9. — El libro del catedrático de la Universidad de Murcia, profesor Rodrigo Fernández-Carvajal, "La Constitución española", acaba de ponerse a la venta en las librerías romanas, en su versión italiana.

La obra del profesor Fernández-Carvajal ha sido traducida al italiano por Rosolo Branchi y ha sido editada por Magrelli.

Como se sabe, se trata de un profundo estudio sobre la naturaleza jurídica de la Constitución española, el mecanismo de la sucesión, las prerrogativas del Jefe del Estado y su forma política, el Consejo del Reino, el Gobierno y su presidente, las Cortes, el desarrollo de la Ley Orgánica y el Movimiento y la Organización Sindical. — (EFE.) *

EN 1878 viene don Leopoldo Alas a Zaragoza a hacerse cargo de la cátedra de Economía Política. Vio a Zaragoza. Se marchó con su recuerdo. En 1885 publica "La Regenta", una de las mejores (si no la mejor) novelas escritas en lengua castellana. Vetusta significa una y todas las provincias. En Vetusta no sucede nada. Línea argumental cortísima. Apenas una rayita. Pero qué rayita, amigos.

"Clarín" se hace cirujano de una sociedad enferma de hipocresía, de cinismo, de egoístas apetitos. Sociedad que carece de anhelos sanos, redentores. Primero yo y después el que venga. Don Alvaro, Ana Ozores el Magistral, son personajes que rezuman sangre licuada hoy mismo. Hoy mismo. Ahí los tienen en la calle, en sus casas. Ahí los tienes con sus pasiones baratas, disfraz de amor que no existe. Y verás Vetusta reflejada en cualquier lugar del país. Entonces, os preguntaráis: ¿nada ha cambiado? Alguien responderá: tenemos televisión, automóviles. ¿Y todo sigue igual? Forzosamente. Don Alvaro, Doña Ana Ozores, el Magistral, están vivitos y coleando.

Dice "Azorín" que Leopoldo Alas se adelantó medio siglo. Vamos a llegar al siglo. Clarín fustiga y flagela y arremete contra una sociedad que hiede, contra un clero podrido, contra un sistema de convivencia cruel y caciquera. Reinaba el falso pudor, la pedantería sin cimiento, la mentira sin franqueza (la mentira puede ser perfectamente franca). No es que Clarín se adelantase. Es que la España del 80 yacía en la imbecilidad, en el cazurrismo, en el colchón de la incultura. Y Alas la quiere despertar.

El libro da comienzo así: "La heroica ciudad dormía la siesta". Y yo me pregunto aterrorizado ¿Cuándo dejará España de echarse a dormir la siesta?

Hay pasiones que no se quedan dentro sino que desbordan y atropellan. La pasión se colectiviza. Con referencia al sexo, al poder, a la vanidad. Los microbios se multiplican terriblemente. Alas los muestra sin necesidad de microscopios de electrónica.

Pasamos hojas del calendario, y se repiten. Son iguales. ¿Estaremos en 1880? Leyendo "La Regenta" os acuden las lágrimas más numerosas de los microbios. Lloráis por España.

Pedro Pablo PADILLA

ANTE EL UMBRAL DE EUROPA

OCHO años de gestiones y trabajos sin descanso; ocho años inasequibles al desaliento; ocho años en los que han destacado la animosa tenacidad del ministro Castiella y la inteligente habilidad negociadora del embajador Ullastres, y que han permitido llegar a la final de un proceso a un tiempo económico y político.

Al firmar en Luxemburgo el ministro López Bravo el acuerdo comercial preferencial entre España y el Mercado Común se inicia una nueva etapa de la política económica española ante el exterior. Una etapa en la que se presentan como objetivos inmediatos a muy corto plazo. Y logrados éstos, otros que hay que resolver en el plazo de seis años, que verosímelmente a ser la duración de esta primera fase de nuestra mayor integración con Europa.

ESTAMOS en el umbral de un mercado de doscientos millones de clientes; de la segunda potencia económica mundial, muy superior y por delante de la U. R. S. S., y en bastantes sectores líderes de los Estados Unidos.

Si no hubiéramos firmado el acuerdo, nuestra situación comercial actual con esos países, ya muy delicada, se hubiera deteriorado en términos que la hubieran hecho imposible. Si el año que viene les compramos casi 1.500 millones de dólares y los próximos poco más de 600, el arancel común y las preferencias que otros países hubieran arruinado las exportaciones españolas. El acuerdo preferencial ha de servir, tiene que servir desde el primer momento para aprovechar al máximo las rebajas arancelarias europeas y forzar al máximo la exportación española hacia esos países. Podemos y debemos seguir adquiriendo en Europa tecnología, equipo industrial, capital para nuestra economía, pero debemos pagarlo, y cada vez en mayor proporción, con trabajo y productos españoles. Objetivo de este año, objetivo inmediato de los próximos años: reducir ese déficit comercial a límites tolerables. Vender a Europa por encima de los mil millones de dólares y obtener otra cantidad igual o superior del comercio europeo, de los servicios prestados en nuestro propio hogar y suelo.

El acuerdo comercial tiene que significar, gracias a su ayuda financiera, el perfeccionamiento y la agilización comercial de la exportación española.

"YA"

UN VOTO... CON RESERVAS

A mí y a otros muchos como yo, nadie previamente nos consultó sobre el nombramiento de periodista de honor concedido a Jiménez Quilez, bajo el título de la prensa del país tanto abundaron los expedientes, y no "a priori"? ¡Qué extraña regla de juego es ésta?

Cuántos periodistas españoles comparten la decisión adoptada en nombre de todos nosotros en esta Asamblea Nacional en la que se han tratado expedientes de los que muchos asociados hemos tenido conocimiento "a posteriori" y no "a priori"? ¡Qué extraña regla de juego es ésta?

Todo ello quizá resulte muy normal y corriente que así suceda, pero yo no lo entiendo así, me permito discrepar y exteriorizar mi voto en nombre de los que en el momento de adoptar los expedientes adoptados ignora en nombre de quién, pero que consiento en el mío, no. Y esta opinión o mucho me equivoco o la comparten un buen número de periodistas, de alta o no en el Registro Oficial, con y sin expedientes sobre sus espaldas y afiliados o no a las Asociaciones, cuando a los respectivos asociados de su viaje, de los asuntos que iban a ser tratados y sobre cuál debía ser su voz y voto en los asuntos que les fueron sometidos.

Por esto, como tú, amigo Del Arco, yo no juego. Y más que de estar dentro o al margen creo que se trata de estar, por lo menos de estar tranquilamente con la propia conciencia, manifestación de libertad que nadie nos puede arrebatarnos por muy sutiles que sean las reglas del juego."

J. Tous Barberán, en "ULTIMA HORA"



Madrigal, en "NUEVO DIARIO"

● LA TÉCNICA AUDIOVISUAL, AL SERVICIO DE LA ENSEÑANZA



La técnica audiovisual ha llegado a las escuelas, convirtiéndose en eficaz auxiliar del maestro. Televisores, magnetófonos, proyectores de cine, aparatos de radio y tocadiscos, son instrumentos de uso común en los modernos centros de enseñanza.

(Foto Europa Press).

LAS BECAS DE ESTUDIO

"JUAN MARCH"

PARA EL EXTRANJERO, CONVOCADAS

MADRID, 14 (Cifra).— La fundación "Juan March", ha hecho públicas las bases de la convocatoria de las becas de estudios en el extranjero que concede anualmente.

En la presente convocatoria se han creado tres tipos de becas; para ampliación de estudios, para aprendizaje de nuevas técnicas de trabajo científico, y de investigación científica o de creación artística. Las primeras estarán orientadas a jóvenes estudiosos postgraduados que pretendan ampliar sus conocimientos y especializarse en material de difícil estudio en nuestro país y en su caso, lograr el título diploma o certificado correspondiente en el país de destino. Tendrán una duración mínima de un año.

Las becas para el aprendizaje de nuevas técnicas de trabajo científico están orientadas particularmente a investigadores con formación y experiencia que pretendan, en un plazo relativamente breve, contribuir a la introducción en España de nuevas técnicas, de trabajo científico que ayuden a resolver problemas actualmente en las distintas ramas del saber y que supongan un impulso para el desarrollo científico, técnico y cultural del país. Su duración será de un año.

Por último las becas de investigación científica o de creación artística estarán preferentemente destinadas a investigadores y artistas que se propongan desarrollar un

proyecto de investigación debidamente planificado, en una institución extranjera. Tendrán una duración máxima de dos años, salvo autorización expresa del patronato que concede las becas.

Para la concesión de las becas se ha establecido la siguiente división en grupos: estudios técnicos industriales, ciencias matemáticas, ciencias físicas, ciencias químicas, ciencias biológicas, ciencias geológicas, ciencias agrarias, ciencias médicas, farmacia y veterinarias, ciencias jurídicas, ciencias sociales, ciencias económicas, ciencias históricas y filosóficas, ciencias sagradas, arquitectura y urbanismo, ciencias de la información, literatura y filología, artes plásticas y música.

Cada beca estará dotada con una cantidad mensual que no será inferior a doscientos dólares ni superior a quinientos, corriendo el viaje de ida y vuelta del becario a cargo de la fundación.

Podrán optar a estas becas, individualmente, todos los españoles que estén en posesión de un título superior de facultades universitarias, civiles o eclesiásticas, o de escuelas o centros superiores, y los beneficiarios podrán empezar a disfrutarla en cualquier periodo del año 1971.

Las peticiones deberán ser dirigidas al Consejo del Patronato de la Fundación, en la calle Nuñez de Balboa, 70 Madrid.

I CONGRESO DE HISTORIA VALENCIANA

Del 14 a 18 de abril de 1971 se celebrará en Valencia el primer Congreso de Historia del país valenciano.

Los objetivos que se persiguen en este congreso son los siguientes:

—Superar la división en compartimentos estancos de las distintas Cátedras de Historia, dentro de la Facultad de Filosofía y Letras.

—Romper el aislamiento existente entre los departamentos de historia de las distintas Facultades Universitarias.

—Que nazca el embrión de un futuro instituto de historia interfacultativo, con sede en Valencia.

—Coordinar los estudios realizados en las Facultades universitarias, con los emprendidos por las instituciones culturales valencianas y por particulares.

—Y finalmente, obedece a un intento consciente de conseguir que la proyección ciudadana de la Universidad sea algo más que una consigna verbal o una teoría más o menos utópica.

El congreso abarcará seis grandes ramas, que son las siguientes: Época Cuaternaria; Economía y Sociedad; marcos institucionales de Historia Política; Lengua, humanidades y Arte; Ciencia, Técnica y Medicina; Metodología y fuentes históricas.

Ya hay numerosas inscripciones y colaboraciones para este congreso por parte de estamentos culturales de las tres provincias valencianas. El congreso será itinerante y se celebrarán reuniones en las tres provincias de la región. Al margen del mismo se organizarán ocho exposiciones distintas, todas ellas relacionadas con motivos históricos del país valenciano.

BARCELONA PREPARE SU EXPOSICION UNIVERSAL 1982

Barcelona invertirá en la proyectada "Exposición Universal 1982", un total de 4.500 millones de pesetas, aunque los proyectos actualmente en periodo de próxima realización, por la expansión de la ciudad, el total de inversiones a que se enfrenta el municipio hasta aquella fecha, se eleva a la cifra de mil millones de pesetas.

La proyectada "Exposición Universal" tendrá dos vertientes; la primera, que titula "España en el tiempo y espacio", estará ubicada, según los primeros estudios, en la montaña de Muntjuich, que ya fue escenario de la exposición de 1929. Para ello se revitalizarán muchos de los edificios que se construyeron para aquella manifestación, y que han quedado prácticamente abandonados. Asimismo se piensa ampliar el "Pueblo Español" con diversos museos representativos del "folklore" de nuestro país, y se ampliará su recinto con numerosas reproducciones arquitectónicas y artísticas que cabe destacar la del "Camino de Santiago". Se proyectan nuevas edificaciones realizadas en la "Feria de Muestras Palacete Albéniz".

La segunda vertiente de la "Expo 82", que será la que ocupará la ladera norte del Tibidabo, en las inmediaciones de Sardanola, y responderá a la perspectiva tecnológica y social. "Barcelona, muestra del desarrollo económico y social" orientará a potenciar la urbanización de la zona inmediata a Vallés. Este núcleo de la exposición se beneficiará de la construcción de los tres túneles del Tibidabo, cuya iniciación está prevista para fines del presente año; la creación del nuevo barrio urbano de negocios y residencial, a escala metropolitana, que se construirá entre San Cuat y Sardanola; e impulsará la creación de un gran parque natural del Tibidabo.

Respecto a la viabilidad económica del proyecto, se afirma que Barcelona se encuentra actualmente en una situación, ya que al término del tercer programa de desarrollo municipal previsto, se habrá absorbido el "déficit" acumulado anteriormente, y podrán dedicar los recursos necesarios para actuaciones. Unos primeros estudios realizados demuestran que la ciudad es capaz de inversiones del orden de 4.500 millones de pesetas anuales, sin que la presión fiscal rebase más del 4,11 por ciento, sobre el actual 4,11 por ciento, situándose en el final del programa.

ARTE LETRAS CIENCIAS

TODOS LOS MARTES Y VIERNES

VITORIA

COLOQUIO SOBRE PALEOGRAFIA DEL JURASICO EN ESPAÑA

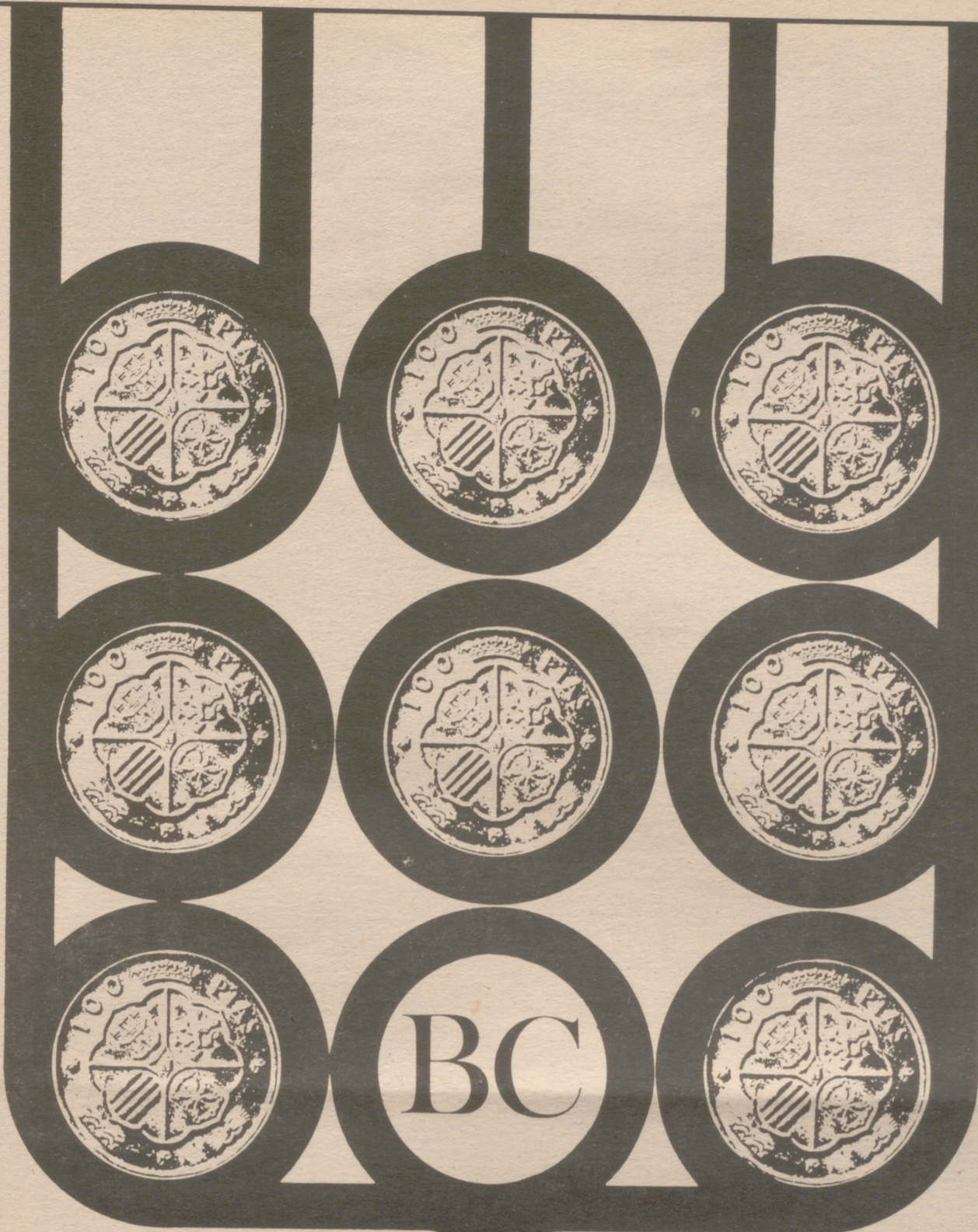
Entre los días cinco y diez de octubre se celebrará en Vitoria el "Primer Coloquio de Estratigrafía y Paleografía del Jurásico de España", con intervención de unos 130 cursillistas, 40 de ellos extranjeros, pertenecientes a Portugal, Francia (que envía representantes de todas sus Universidades), Italia, Alemania, Bélgica, Estados Unidos, Holanda e Inglaterra. Asistirán autoridades mundiales en la materia, como el profesor de Investigación y Ciencia, Mister Maubage.

El coloquio está organizado por las facultades de ciencias de las Universidades de Barcelona y Madrid, Instituto Geológico y Minero de España, Instituto de Geología Económica del C.S.I.O. y Compañía de

Investigación y Exploración Petrolífera a través del Laboratorio de Geología que es el más moderno de España.

Los cursillistas tendrán ocasión de conocer las riquezas del subsuelo español a través de excursiones que ampliarán también sus conocimientos acerca de Navarra y las cercanas de Navarra.

Es la primera vez que se organiza un coloquio de esta índole, que hay que destacar de gran categoría y participación. La Universidad de Vitoria, el Centro de Investigación Geológica y la Asociación de Geólogos Españoles y Petrolíferos. De las conclusiones de este coloquio surgirá la elaboración de un nuevo mapa geológico de España.



Agricultor

¿es rentable
su tierra?

Si... pero con los MEDIOS NECESARIOS.

MECANICE SUS CULTIVOS Y EXPLOTACIONES
CON LA AYUDA DEL

**BANCO
CENTRAL**

su banco amigo

ⓑ Financia su cosecha y explotaciones

ⓑ PAGA EN EL ACTO LOS NEGOCIABLES DEL
SERVICIO NACIONAL DE CEREALES

ⓑ Concede créditos para la adquisición
de la maquinaria que precise

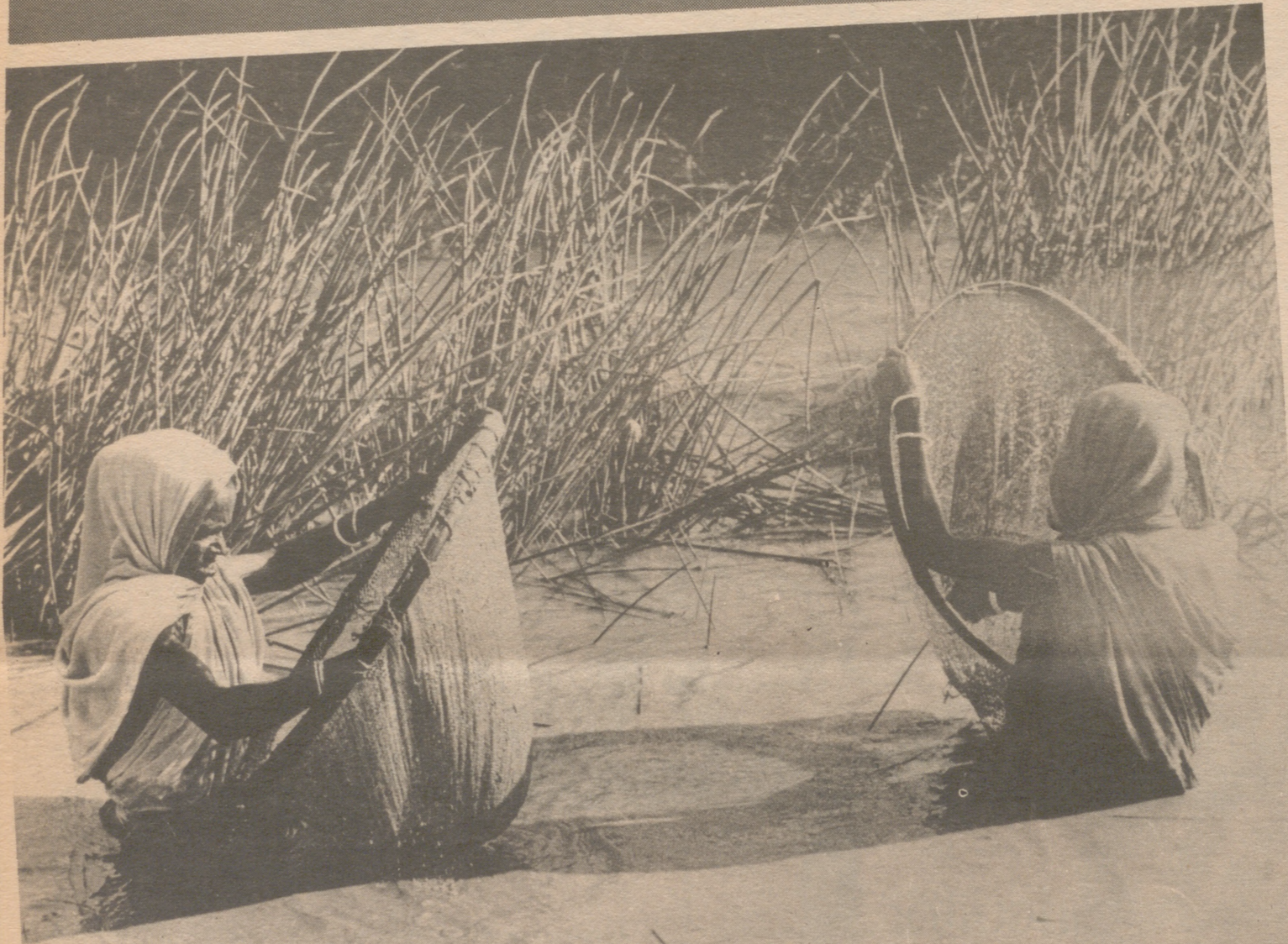
EL **BANCO CENTRAL**

SE SIENTE ORGULLOSO DE COLABORAR EN EL
DESARROLLO DEL CAMPO ESPAÑOL

Aprobado por el Banco de España con el n.º 7857/3

¡INCREÍBLE!

LA INDIA EXPORTARA CEREALES EN 1973



En un país vegetariano a la fuerza, la carne y el pescado son artículos de lujo. En la foto vemos dos mujeres dedicadas a la captura de gambas en el delta del Ganges. (Foto Europa Press).

La llamada "Revolución verde" de la India, que ha sido capaz de aportar sustento y seguridad a ese hormiguero humano, fue provocada por la investigación y el empleo de variedades agrícolas de gran rendimiento. Sin embargo, no fueron estos los únicos elementos que provocaron tal revolución.

—El elemento básico fue el campesino —me dijo el Dr. Swaminathan, director del Instituto de Investigaciones Agrícolas de la India.

EL CAMPESINO INDIO

Casi siempre pobre y analfabeto, se suele decir de él que es ignorante, supersticioso, duro de mollera y apático.

—Nada más falso, —dice el Dr. Swaminathan. Para justificar su aserto cuenta que en 1965, siendo él jefe de la División de Genética del Instituto, organizó una serie de cursos prácticos de capacitación, realizados directamente en las tierras de los labradores por agrónomos especializados.

—Prácticamente siempre se alcanzó la meta propuesta. A menudo, incluso se duplicó. Como el éxito significaba dinero en metálico, los campesinos aprendían con notable rapidez. Y no fue necesario repetirles las cosas dos veces.

—El dinero afluyó y los agricultores se mostraron dispuestos a ensayar un método tan inaudito en la India como la rotación de cuatro cosechas sucesivas —por ejemplo, mijo, patatas, trigo y arroz— sin que medie entre ellas ningún período de barbecho.

—Una de las mayores satisfacciones de mi vida es haber contribuido a descartar, espero que para siempre, la idea de que nuestros campesinos son tan retrógrados y apegados a lo antiguo que no quieren adoptar la tecnología agrícola moderna —me dijo.

VEGETARIANOS

No se puede decir que la "Revolución Verde" haya llegado a la India antes de tiempo. El consumo de calorías por persona —1.970 al día, frente a 3.060 en los países desarrollados— es uno de los más bajos del mundo. La ingestión de proteínas es aún más baja: 51 gramos al día, de los cuales sólo 6 de origen animal, frente a 90 gramos —45 de origen animal— en los países bien alimentados.

En un país esencialmente vegetariano, como la India —me dijo el Dr. Swaminathan—, es evidente que todo aumento significativo de la ingestión de proteínas tendrá que proceder de los cereales y las legumbres. Es mucho lo que hemos de trabajar para mejorar la calidad proteínica de ambos comestibles.

Es preciso, además, hacer más atractivas para el consumidor las nuevas variedades de arroz. Su rendimiento es enorme, pero son muy susceptibles a las enfermedades, los granos son ásperos y con la cocción forman una masa pegajosa. En la India, la gente prefiere las variedades de arroz de grano fino, no adherente e incluso aromático.

SECANO

La India necesita también mejores instituciones de crédito para los pequeños propietarios, más maquinaria agrícola y más y mejores técnicos y agentes de extensión agrícola. Una necesidad urgente es la introducción de métodos modernos de cultivo de secano.

—Las tierras no regadas, y a menudo imposible de regar, constituyen casi el 80 por ciento de los 140 millones de hectáreas de nuestra superficie agrícola, total. Los campos de secano aportan el 42 por ciento de nuestra producción. No podremos consolidar los progresos logrados ni avanzar mucho en el futuro a menos que resolvamos este problema.

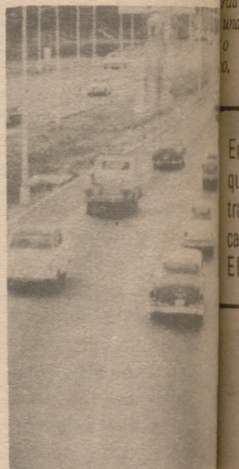
A pesar de todo esto, la agricultura india progresa en la actualidad a un ritmo anual de casi un cinco por ciento, mientras en los años 1950-65 el ritmo de desarrollo era solamente la mitad. Se trata, obviamente, de un logro importante, métese con la medida que se quiera.

—Este año esperamos conseguir una cosecha de más de 100 millones de toneladas —sostiene el Dr. Swaminathan—. Y para el próximo esperamos llegar a ser autosuficientes. En 1973, a finales de nuestro cuarto plan quinquenal, podremos exportar cereales. Pero los problemas siguen siendo enormes. Y no es posible dar marcha atrás.

Michel MILLER
(Europa Press).

La factoría
Citroën en
Vigo colapsa
este año
el mercado
40.000
unidades

● CONTINUAR
REGIMEN
EXPORTACIONES



BARCELONA, 14 de julio (Europa Press).— Si las cosas como está previsto, en el presente año, la factoría Citroën en Vigo colapsa el mercado 40.000 unidades entre furgonetas y coches, según impresiones de los delegados y secretarios de la delegación de España, respectivamente, de la Hispania, que recoge el 'Lunes'. La estación de Barcelona de los directivos ha permitido también que la última el 'C-8', tiene un problema: su transporte a los centros comerciales cuya demanda apenas está satisfecha, porque la capacidad del vehículo ha sido insuficiente favorable.

Mientras tanto, se siguen exportando accesorios para las francesas. Su volumen el pasado año a cerca de millones de pesetas, que un tercio de las exportaciones españolas del mundo por dicho vehículo. En 1970, además, se dio el envío de vehículos montado y equipado al destino al mercado han enviado ya cerca de furgonetas, a las que se el último trimestre, por berlinas 2 CV. En estas exportaciones se ha notablemente reforzado los acuerdos España y el Común.

A cambio, Citroën ofrece al cliente español modelos que actualmente producen en Vigo, para su de que, en todo este año. E importaciones que serían largamente compensadas con las exportaciones expresado M. R. asistió a la Junta de 'Citroën Hispania' representando al grupo. Dijo por último que la realización de las fabricaciones en su exportación a todos

AGRICULTURA DE CIENCIA FICCION



- EL HOMBRE Y LA MAQUINA ESTAN SIENDO REEMPLAZADOS EN EL CAMPO DE LOS PRODUCTOS QUIMICOS
- DESCUBRIR UN PRODUCTO QUIMICO PUEDE COSTAR 340 MILLONES DE PESETAS Y CINCO AÑOS DE INVESTIGACION

- EN ESPAÑA HAY YA UNA "ESTACION DE INVESTIGACION AGRONOMICA" PARA PROBAR LOS NUEVOS PRODUCTOS ANTES DE LANZARLOS AL MERCADO

En el principio era el hombre. El hombre solo. El cultivó los campos con rudimentarios utensilios hasta que se dió cuenta de que su tarea podía ser aliviada por los animales. Luego vino la era de las máquinas: tractores, sembradoras, cosechadoras. Repentinamente, hombres, animales y máquinas han quedado casi marginados por la aparición de los productos químicos que han dado paso a lo que puede llamarse la ERA DE LA CIENCIA FICCION DE LA AGRICULTURA.

Los agricultores que se quejan de la carestía de los nuevos productos deben tener en cuenta lo arriba indicado y, los que aducen que no les resultan rentables, deben considerar que antes de ser lanzados al mercado ha sido minuciosamente estudiada su rentabilidad.

ESTACION INVESTIGADORA EN ESPAÑA

El éxito de Jealott's Hill ha llevado a los ejecutivos de "Plant Protection" a montar en España una nueva estación de investigación agronómica. Es la primera que monta esta firma fuera del Reino Unido, y, según me dijo el Dr. Braunholtz, director de Jealott's Hill, están "muy contentos" con los progresos conseguidos hasta ahora.

"La nueva estación está colocada en las inmediaciones de Valencia. Nos inclinamos por España porque ofrece las cualidades de un clima mediterráneo que es similar en muchos países del Sur europeo", me dijo el Dr. Braunholtz, de quien también depende la estación de Valencia.

Actualmente trabajan allí una docena de investigadores ingleses y españoles. Desde Inglaterra envían los nuevos productos químicos y ellos los aplican a variedades de plantas en sus cultivos de Valencia y observan cómo actúan.

El dominio de Fernhurst, otro de los lugares visitados durante la etapa inglesa del viaje, se encuentra a unos 40 kms. al sur de Londres y sirve como centro de las oficinas de "Plant Protection" y como granja para mostrar la forma como sus productos pueden encontrar un empleo eficaz en una empresa de horticultura comercial.

En Fernhurst fué donde pude darme perfecta cuenta del enorme ahorro que un producto químico puede suponer para una gran plantación. Vi 96 hectáreas con plantaciones de grosella negra, fresas, maíz y lechugas, en las que solo había empleados siete hombres y diez mujeres, estas sólo a media jornada. Para las recolecciones, se contrata personal extra. Desde hace nueve años las operaciones mecánicas han sido suprimidas en las plantaciones de grosella negra, gracias al gramoxone y otros productos derivados.

La etapa final de nuestro viaje nos llevó al sur de Francia donde vimos los terrenos de Montauriol a 30 kms al norte de Toulouse. Estos terrenos son de propiedad privada y constan de 105 hectáreas. Allí se nos mostró la fulminante acción del producto "fernos" que mata instantáneamente los pulgones verdes de los melocotoneros.

Productos como estos son los que están cambiando rápidamente la faz de la agricultura en todo el mundo, reduciendo sus gastos y aumentando sus producciones.

Juan CAÑO
(Efe-Servicios Especiales)



Pulverización de las viñas con un producto que mata las malas hierbas. (Foto Efe)

hectáreas y es un gran laboratorio en el medio del campo que tiene como misión descubrir y estudiar nuevos compuestos químicos y aplicarlos de una forma rentable a la agricultura mundial.

Para la ejecución de sus trabajos, la estación posee más de 24 hectáreas de laboratorios, despachos, edificios agrícolas, locales generales y jardines de esparcimiento. Quedan unas 190 hectáreas que sirven para realizar una explotación agrícola que sirve para evaluar la aplicación de las nuevas técnicas químicas a diversos cultivos.

Varios millares de productos químicos son aplicables allí a variedades de plantas cada año. La primera etapa es elegir el "producto candidato". Luego se estudia su utilidad y, desde hace unos años, se pone un gran énfasis en averiguar cuál es su toxicidad. La preocupación mundial por la polución o contaminación del aire, tierra y agua, ha calado muy hondo en los ejecutivos de "Plant Protection".

Más del 25 por ciento del dinero que se gasta en descubrir un nuevo producto

es empleado en asegurarse que ese producto no dejará residuos malignos. El departamento de ecología de Jealott's Hill no escatima, pues, en gastos.

Una de las cosas que más sorprende al no entendido allí es el enorme desembolso que hay que realizar para poder comenzar a comercializar un nuevo producto. Este desembolso es de cerca de 340 millones de pesetas. Quiere esto decir que cuando un agricultor compra un nuevo insecticida, fungicida o herbicida, antes ha habido un grupo de personas que han trabajado un mínimo de cinco años y han gastado 340 millones de pesetas para descubrirlo.

Esto explica en parte que muchos de los nuevos productos químicos saigen al mercado con precios altos. Según me explicaron, el 25 por ciento del precio que se paga por un nuevo producto está destinado a amortizar los gastos de investigación; el resto del precio se reparte entre los gastos de comercialización, distribución, comisiones de venta y, finalmente, gastos de materias primas y fabricación.

Por Natalie WOOD
(Europa Press)

Nosotras

NATALIE WOOD y sus consejos de belleza para las mujeres

USTED Y SU PELO

TODA mujer debe saber cuidar de su pelo. Aún cuando vaya a un salón de belleza, surgen ocasiones en que una tiene que acudir a los conocimientos propios. En esos casos, es preciso que sepamos lavarnos la cabeza debidamente y luego peinarnos. Si esto no es fácil al principio, practique hasta que consiga rizos perfectamente redondos que, al cepillarlos, se conviertan en suaves y regulares ondas. Uno de los secretos de la operación consiste en no coger demasiado pelo para cada rizo. Comience por el extremo y haga los rizos enrollando el pelo hacia su raíz. Si su pelo fuera muy fino, un papel de seda o un trozo de algodón aumentará el volumen del pelo con el que trabajar. Es evidente que no conseguirá la perfección la primera vez que se peine o se haga la manicura, pero no por ello debe renunciar a tratar de conseguirlo.

No existe una regla fija en cuanto a la frecuencia con que debe lavarse la cabeza, pero usted se dará cuenta de cuándo debe hacerlo. Algunas personas tienen el pelo más grasiento que otras, por lo que precisan mayores cuidados. También ocurre que algunas tareas son más sucias que otras, por lo que usted y solamente usted debe saber cuándo su cabeza necesita un lavado. En general, un lavado semanal suele ser suficiente. Fíjese una hora concreta de un determinado día y así pocas veces, quizá nunca, tenga que disculparse por su aspecto.

Conserve limpios sus cepillos y peines. El peinarse la cabeza recién lavada con un peine sucio sería como secar la vajilla con un trapo del polvo. Si aprieta sobre las púas de un cepillo una vieja media de nylon podrá quitarse el polvo, la caspa e incluso los residuos de humo o gasolina que su pelo recoge entre lavado y lavado.

Hay en las tiendas multitud de productos, tintes, sprays y colorantes. Si se decide a teñirse el pelo, asegúrese de que está dispuesta a aceptar las consecuencias de su decisión. Ocurre que, en la mayor parte de las mujeres un notable cambio de color natural de su cabello produce una apariencia poco atractiva. Si se va a teñir el pelo, no deje de utilizar un producto de confianza, de leer cuidadosamente las instrucciones y de seguirlas al pie de la letra. No se engañe a sí misma ya que, después de todo, deberá vigilar los signos reveladores del antiguo color, que aparecerán a medida que vaya creciendo su pelo. Se trata de una delación muy poco agradable.

El mismo consejo se aplica también a las permanentes hechas en casa. Use un producto acreditado y siga las instrucciones que se le den. Para tener todo género de garantías, haga una prueba con una franja de pelo antes de hacerse una permanente completa. En cierta ocasión conocí a una mujer de cabello muy fino que se hacía una permanente que, al día siguiente parecía enteramente una coraza.



"LO PRINCIPAL ES LA LIMPIEZA, EL BUEN SENTIDO, Y EL CONOCIMIENTO DE LO QUE ES BUENO PARA UNA"

USTED Y SU CUTIS

EL problema más grave de la mayor parte de las mujeres es el del cutis. La limpieza es extraordinariamente importante para una piel clara. Use un buen desmaquillador para limpiar los poros y un astringente para cerrarlos.

Asegúrese de que sus toallas están siempre limpias y frescas y sepárelas de las demás de la casa. Si es usted descuidada, diseminará gérmenes y se verá infectada por los de los demás. Sus toallas son algo tan personal como su cepillo de dientes. En el caso de pieles muy sensibles y propensas a tener poros dilatados, quizá una toalla sea excesivamente dura. Ensaye la utilización de una esponja facial.

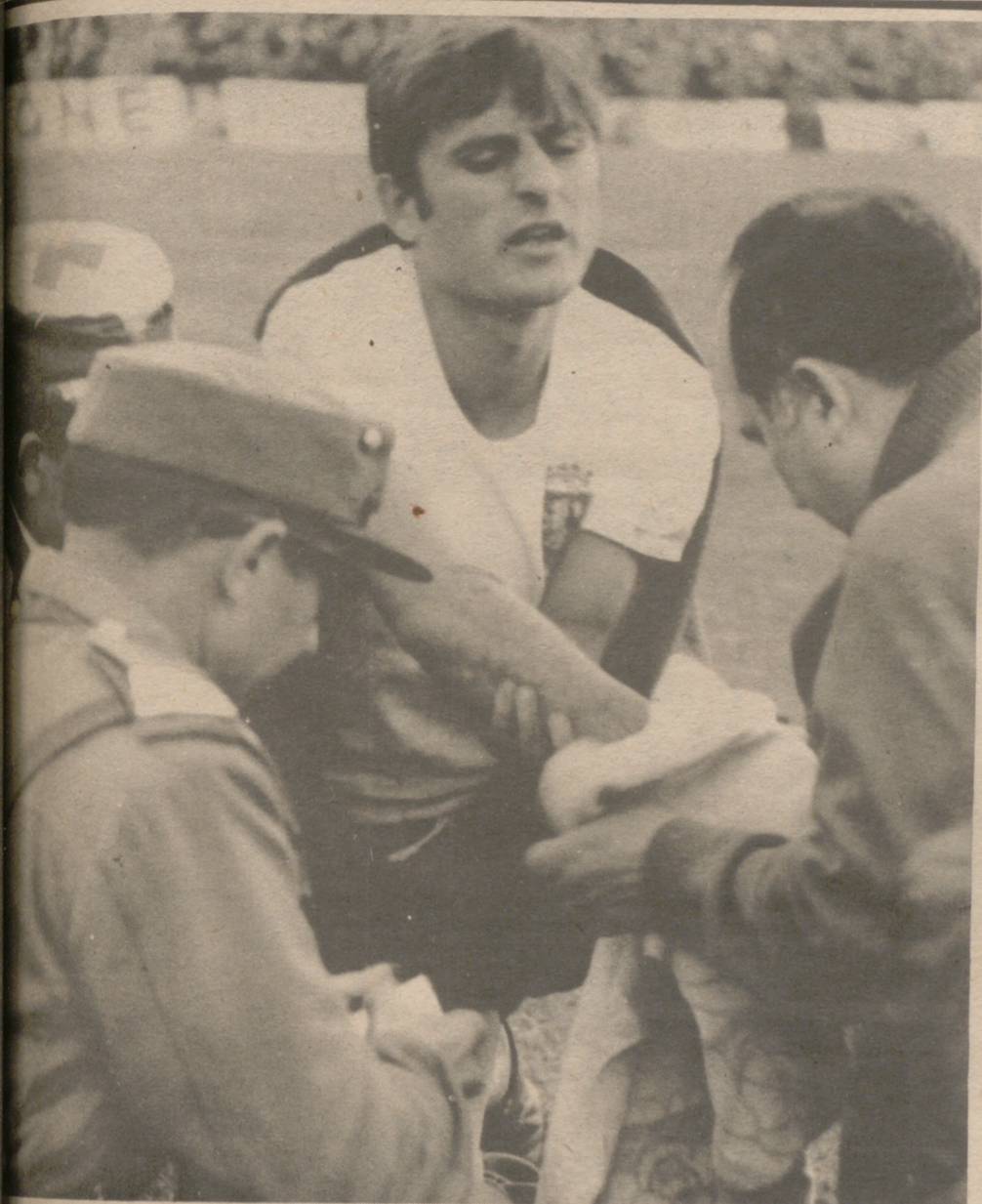
Si las espinillas constituyen para usted un problema utilice un espejo de aumento que le ayude a localizarlas antes de que se hagan tan grandes, que al quitárselas, queden los poros abiertos. Hay a la venta excelentes productos granulares para quitar las espinillas pero, si lo desea, puede prepararse usted misma una pasta con la que obendrá los mismos resultados: sal y harina de trigo mezclada con leche descremada.

¿Tiene la piel seca? Después de una profunda limpieza, aplique una fina capa de crema de noche y evite el sol y el viento siempre que le sea posible. Pero, cada vez que sienta que su cara o manos se encuentran ásperas o tirantes, sustituya los aceites naturales por una crema o algo tan sencillo e inodoro como el aceite de ricino. De la misma forma que la lluvia cierra las grietas de la tierra resaca, así los delgados pliegues de su piel desaparecerán por ese procedimiento.

Si, aunque carezca de problemas en cuanto a su piel, se encuentra inopinadamente con puntos rojos, erupciones o problemas de otro tipo, consulte a su médico. Las alergias que se exteriorizan en la piel pueden surgir en cualquier momento. Ciertos alimentos, el polen, las telas, pueden constituir la causa de esas alergias, pero la medicina moderna posee muchos recursos en forma de pomadas que pueden resolver el problema en cuestión de días.

USTED Y SUS HABITOS ALIMENTICIOS

HASTA que consulté al médico el problema de mi mala piel, jamás había pensado que ver con mi aspecto y mis sentimientos e incluso mi salud, dependiera de lo que comía. Puesto que mi piel era demasiado grasienta, el médico me recomendó que eliminara las grasas, tomara poca mayonesa y condimentos franceses, que pan y eliminara los dulces, tartas y las bebidas gasosas. Me puso así una dieta de fruta fresca, huevos, carne desnatada, carnes sin grasa, legumbres, y ensaladas. La rápida mejoría de mi cutis me dio forma como me sentí mejor. Hecho llegar a los médicos. Además, me di cuenta de que somos capaces de hacer nuestro propio equilibrio alimenticio, no tendremos problema alguno en conseguirlo. Será usted más atenta a su peso. Su cuerpo necesita más vitaminas, minerales y proteínas. Yo estoy completamente convencida que a todo el mundo le surgen problemas de alimentación que se resuelven con patatas fritas, los chocolates, los dulces, los refrescos. Además, todos los alimentos de esa forma que son unas costumbres que se han vuelto muy difícil de abandonar. Este dicho se refiere especialmente a los jóvenes que toman chocolate en el colegio, al empleado que toma un bocadillo como aperitivo y al ama de casa que come cualquier cosa del refrigerador cuando se encuentra cansado. Definitiva, todo parece depender de la limpieza, buen sentido, y que es bueno para una.



Los milagros del masaje

ANDRÉS MAGALLÓN,
Y SUS HABITOS
TICIOS
VENTA

OS equipos de fútbol cuentan con muchos colaboradores para la buena marcha de las competiciones. No son solamente los jugadores y el entrenador; los directivos, la afición, la crítica, el masajista, colaboran.

En el Real Zaragoza es Andrés Magallón, especialista en Medicina y Cirugía Menor, el masajista del equipo de fútbol hace muchos años encargado de poner en condiciones y de conseguir el máximo rendimiento al jugador que lo acompaña.

Como masajista soy el colaborador más importante del entrenador para la preparación del futbolista. Por otra parte, como masajista estoy a las órdenes del Médico para los servicios de Medicina auxiliar, así como para los masajes de recuperación que cree necesarios en los jugadores lesionados.

Todos los masajes son iguales, Andrés?

Hay dos clases importantes a distinguir en los masajes: el masaje preparatorio antes del partido y el masaje después del partido. El masaje que se efectúa generalmente la víspera del encuentro, consiste en fricciones y masajes profundos, según la constitución del individuo. No hay que confundir el masaje con el que se efectúa unos minutos antes de comenzar un partido y que se llama calentamiento (o calentamiento, mejor) que para activar la circulación sanguínea del jugador se le ponen unos músculos poniéndolo en posición para el esfuerzo que va a realizar inmediatamente. Estos masajes van unidos a los ejercicios gimnásticos que el entrenador va haciendo antes de empezar el partido. El masaje que se efectúa después de los encuentros

es de tipo sedante, con más suavidad, acompañado de baños a una temperatura de 36 grados.

—Y el masaje se da a todos los jugadores del Real Zaragoza, por supuesto...

—Todos los de la plantilla necesitan de estos servicios. Ahora bien, según su constitución muscular (longilíneos, brevillíneos y normolíneos), unos dan más que otros.

—Un jugador decaído y cansado en ocasiones, después del correspondiente masaje ha actuado con su forma normal.

—Efectivamente. Se le proporciona un masaje de este tipo y mientras duran sus efectos el jugador ha actuado bien.

—Un recuerdo para jugadores de categoría más necesitados de tus servicios en el Real Zaragoza.

—Lapetra, Reija, Seminario y algún otro eran de los que más veces los ponía en la mesa de masaje.

Y allí en su peluquería o poniendo inyecciones a sus enfermos, Andrés Magallón, va consumiendo parte del descanso de los entrenamientos y los partidos, mientras los jugadores han salido para sus veraneos.

El fiel colaborador del Real Zaragoza, el masajista Andrés Magallón, aguarda el comienzo de la temporada venidera en la que le espera, como siempre, trabajo, mucho trabajo, bastante más que ese cuando se le ve requerido por el árbitro para entrar, con su clásica carrerita y el instrumental y la imprescindible bolsa, en el terreno de juego.

A.M.

LOS CLUBS, ESA META INALCANZABLE

UN deportista, hace deporte. Varios, forman un equipo. Todos ellos integrados en una sociedad, forman los clubs. Los clubs contribuyen eficazmente a un mejor desarrollo del nivel deportivo de la nación.

Aproximadamente, esto es lo que con periódica intermitencia nos presenta en imágenes atractivas la pequeña pantalla de la televisión española a todos los ciudadanos.

● Una campaña acertada

La Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, consciente del gran poder difusor que en toda la nación tiene la Televisión, como asimismo las emisoras de radio y la prensa diaria, emprendió hace unos años, una gigantesca campaña publicitaria encaminada a conseguir la captación de todos los españoles, sin distinción de sexos ni edades, hacia el deporte en cualquiera de sus múltiples y variadas facetas.

¡Hacia falta esa gran campaña difusora en beneficio del deporte! Y hay que reconocer que el ingenio, la habilidad y el acierto, han presidido los spots publicitarios, las imágenes filmadas y los slogans breves y con impacto, que se han desparrramado por toda la geografía hispana. Se ha conseguido, efectivamente, que los españoles nos hayamos interesado más vivamente por el deporte en todas sus manifestaciones. Se ha hecho una gran campaña y ha producido espléndidos resultados. Pero no es menos cierto que sigue siendo insuficiente. Nuestro nivel deportivo, aún sigue siendo bajo comparativamente a otras naciones europeas, según datos y declaraciones oficiales.

● Un camino bueno, pero insuficiente

Estar en el buen camino de conseguir metas más altas, es un signo evidentemente positivo, y hay que insistir. La Delegación Nacional hace cuanto puede y sostiene un gran presupuesto económico para que la difusión del deporte se lleve a cabo con eficacia. Labor que se complementa con otras grandes cantidades destinadas a la subvención de numerosos clubs distribuidos por las grandes capitales, ciudades de provincia, y ambientes rurales. Que no llega lo suficiente para todos, ya se sabe. Pero cuando no hay más, hay que conformarse y tratar de distribuir razonada y acertadamente las asignaciones recibidas, para llevar a feliz término los proyectos puestos en marcha.

● La escasez de clubs

Ahora bien: ¿Hay clubs suficientes como para integrar bajo su disciplina a todos cuantos quieren hacer deporte? ¿Desean efectivamente los CLUBS dar entrada a quienes se sienten interesados en la práctica deportiva? ¿Pueden los clubs, acompañar sus posibilidades a las necesidades propugnadas por la Delegación Nacional de Deportes?

En Zaragoza, concretamente, hay bastantes clubs y sociedades deportivas. Estos últimos años se han incrementado considerablemente. Pero, ¿son bastantes? Ciertamente, no.

La mayoría de estas sociedades deportivas, de carácter privado, resisten el sostenimiento económico de sus instalaciones con las cuotas mensuales de sus asociados. Todas ellas, en mayor o menor grado, estimulan la práctica deportiva con la existencia de diversos equipos en diferentes modalidades. Pero hay que reconocer, que el mayor contingente de asociados limitan su presencia en la sociedad o club, a tomar baños de agua y de sol. Sobre todo de ¡SOL! para que el tostado de la piel sea intenso y de larga duración. Sociedades, que por otra parte, reciben escasas subvenciones destinadas al incremento de las modalidades deportivas de competición.

● La admisión: cerrada

Muchas de estas sociedades tienen ya cerrado el cupo de admisión. Otras exigen un desembolso económico inicial excesivamente elevado, que se aleja de las posibilidades de aquéllos que desean integrarse en dicha sociedad. Otras funcionan más o menos de forma similar, bajo la fórmula del pago diario de entrada.

En consecuencia: Todo quél que pueda estar interesado en la práctica del deporte, encuentra los caminos de los clubs cerrados, y tiene que limitar sus aspiraciones, dándole cauce arbitrario y desordenado, junto a las orillas de cualquier río, o a la sombra de las arboledas en cualquier localidad de la provincia. Efectivamente: La Delegación Nacional sabe, y hace muy bien en proclamarlo, que los clubs son los que mayores posibilidades tienen para que surjan deportistas con vocación y afición. Pero... ¿Dónde están esos clubs?

Y no basta, conque en cualquiera de ellos se de entrada al chaval que apunta grandes posibilidades. Eso es lo fácil. La campaña está orientada para que todos los españoles, sin distinción de edades, se integren en los clubs. Y ahí es donde comienzan las verdaderas dificultades.

● Del dicho al hecho, un trecho

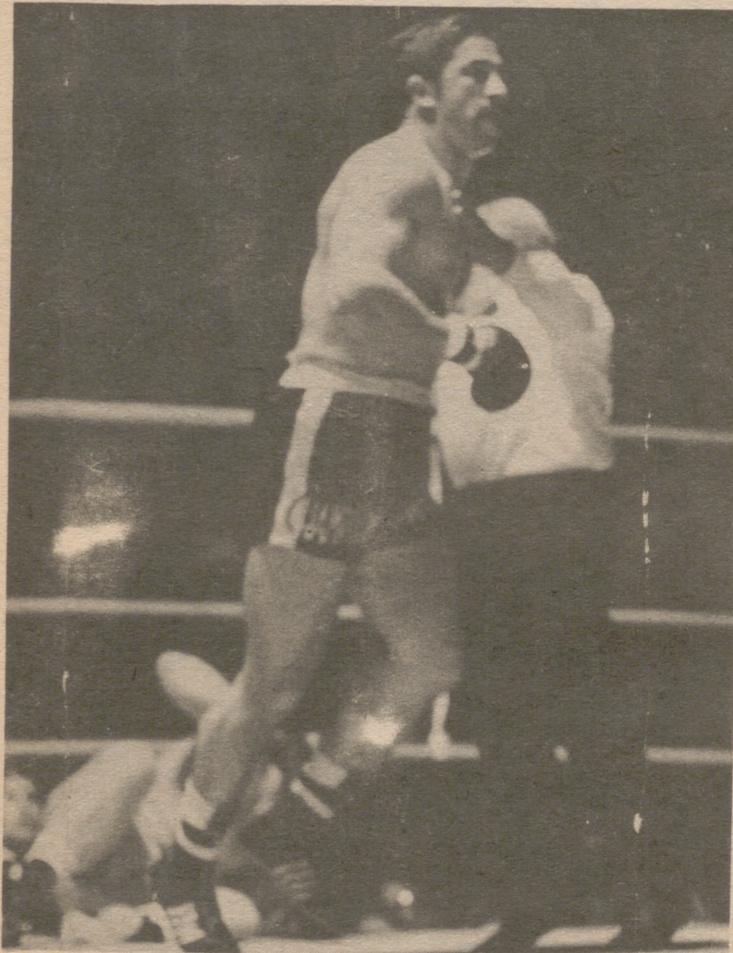
Y conste, que si en Zaragoza actualmente, se cuenta con numerosos clubs deportivos —dejando aparte los tradicionales de todos conocidos— no ha sido precisamente por elevar el nivel deportivo de la ciudad, de la nación.

El negocio era tan claro y manifiesto, la escasez tan palpable, que el riesgo era mínimo. Son centros "recreativos" y no deportivos, lo que tampoco es obligatorio, ciertamente.

Por eso creo que la campaña es buena y las autoridades deportivas hacen cuanto pueden. Pero una cosa es decir y aconsejar lo que sería conveniente para elevar el nivel deportivo de la nación, y otra muy distinta que los ciudadanos, haciendo caso a la publicidad, puedan llegar a enrolarse en un determinado club.

¿Dónde, dónde están esos Clubs? Que nos lo digan, que iremos muchos.

Ricardo MARTINEZ



ITALIA y ESPAÑA empatadas en boxeo

CON TRES CAMPEONES CADA UNA SE REPARTEN MAS DE LA MITAD DE LOS TITULOS CONTINENTALES

TRAS la reconquista por José Legrá del título europeo de los plumas al derrotar a Tomasso Galli, a los puntos, España ostenta tres títulos continentales: el de los plumas, el de los ligeros que Velazquez revalidó frente a Carmelo Coscia, y el de los pesados que Urtain retuvo por su victoria contra Jurgen Blind.

España e Italia acaparan como quien dice, los títulos europeos, Italia, posee otras tres coronas: la de los moscas, cuyo monarca es Fernando Atzori, la de los gallos, categoría en la que reina al derrotar a Ben Ali Franco Zurlo, que se proclamó campeón en diciembre del pasado 1969, a los puntos en Taurianova, y la de los semipesados, cuyo campeón es Piero del Papa.

En los moscas, campeón de España, es el aspirante oficial al título. Otro español Agustín Senín, imbatido en su carrera como profesional, es el aspirante más calificado a disputar el título a Zurlo, que, frente al campeón español, Francisco Martínez, retuvo la corona gracias a un cabezazo que el arbitro dió por válido, al decretar la inferioridad del púgil español, en lugar de descalificar al campeón.

DOS CAMPEONES DEL MUNDO

España e Italia dominan por tanto el pugilismo europeo, Italia

tiene, además de los tres campeones de Europa, dos campeones del mundo: Bruno Arcari (superligeros) y Nino Benvenuti (medios). Arcari tuvo



actual, Johann Ortíz superwelters, el Hernández es el aspirante de Gerad Paskewi. En cuanto se revalida el campeonato, conseguirá el título europeo. En los danés Tom Boggs, reciente derrota frente a Emile Griffith, el "mar" arrebató el título a Benvenuti, no pareciera rivales de categoría.

El italiano argentino aspira al título de Benvenuti, cuanto al campeón de veterano Madrazo, no con posibilidades, frente a Tom Boggs, los semipesados, el boxeador español con de conquistar el continental.

Este es el panorama europeo al comenzar el semestre de 1970: España y Italia, que más de la mitad de los títulos mundiales (públicos). Italia tiene dos campeones del mundo: Nino Benvenuti - Meteo - estereofónico - Callun, Shir - B. DEL - 5-7-9 - a la france - Darc, Ha - 4'45 - 7 - (públicos). I - producción d - dros de Wal - chnicolor. - AFOX - 4'45 - (ay. 18). E - filianos. Cine - de Luxe. - gan Gabin, Ltr - 5-7-9'15 - (públicos). - se destructi - en 70 mm. - C - sonido estere - Payne, Rock H - TORIA. - 5 - (res 14). Joe N - ncolor. Jeff - ouis Hayward.

(Es un reportaje especial para Aragón)

¿QUE SERA DEL ARAGON?



HASTA hace bien poco, los aragonesistas mantenían las esperanzas de jugar el próximo año en Tercera División. Ahora tras la asamblea, todas se han esfumado, porque aún en el caso de retirada de alguno, tendría que recurrirse al sorteo como ha ocurrido con el Valmaseda.

¿Qué será pues del Aragón en Preferente? ¿Querrán los jugadores cuyo contrato expira, continuar en Regional? La duda existe y hay quien ya afirma que el Aragón seguirá los pasos del At. Universitario, Amistad, Juventud...*

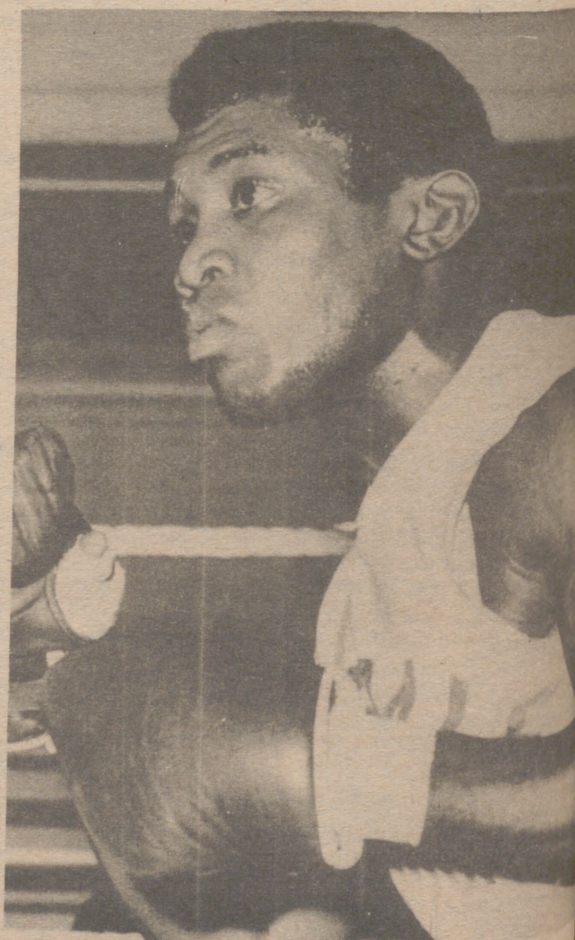
entre sus últimos rivales a los españoles "Sombrita" y Torcida, a los que dejó fuera de combate. Otro español, Follado, supo en sus días de los puños de Benvenuti, que cortó sus aspiraciones de aquel entonces al trono europeo de los medios, vacante por la retirada de Laszlo Papp.

Francia, Austria, Alemania y Dinamarca cuentan con un campeón cada una, con lo que las diez coronas continentales se distribuyen así: España e Italia, tres cada una, y las cuatro naciones citadas, una cada una.

ASPIRANTES ESPAÑOLES

René Roque, el campeón de los superligeros, categoría en la que el italiano Arcari es el campeón del mundo, se proclamó campeón al derrotar a los puntos al italiano Sandro Popepele. René Roque presenta en su historial derrotas frente a Carrasco y Kid Tano, entre otros. No es, por tanto, un campeón de categoría. Tony Ortiz puede, en cuanto tenga una oportunidad, arrebatarse el título. Y, por supuesto, Carrasco aunque este insiste en sus pretensiones de conseguir un combate por el título mundial de los ligeros, que ostenta Ismael Laguna.

En los welters. Torres, campeón español, y José Durán que sufrió la primera derrota de su carrera como profesional, frente al excampeón de Europa, Jean Josselin tienen probabilidades en cuanto consigan un combate por el título contra el campeón



RES DE ARTE ENIDA. - 5-7- (es 18). Tale of Murray, Linda I. BEOS. - 5-7- (es 18). ¿Quién es Magoo? Un film Klein, Dorothy y Jean Rochefort.

CINES DE REE CUALIDADES. (May. 18). 4.º m. Color. Octavia PI BGENSOLA. - 5 (de públicos). El de Guernica. C Fernando D'Ocoo italiano. FELICIAS. - 5-7- (es 18). Adios, T mascope - Eastn Franco Nero, Jos



STELLA STEVENS,

● Primera película en España

- "ME CASE UNA VEZ, MUY JOVEN, Y TENGO UN HIJO DE QUINCE AÑOS"
- "No quiero recordar aquellos tiempos"
- STELLA EMPEZO A SER CONOCIDA EN LA REVISTA "PLAY BOY"

E S toda una reina del "glamour", o del "sex-appeal", o, para decirlo a la española, es una señora estupenda. Ustedes la han visto en un buen número de películas, aunque la fama de Stella Stevens, por estos pagos nuestros, no haya llegado demasiado alto. Entre las películas que hemos visto en España, figura "El mal", un film que la estrella rodó en México, a la vera de Glenn Ford.

Ahora, Stella llega por vez primera a España.

—Vengo para trabajar en un film que se titula "Una ciudad llamada Bastardo". Es una historia ambientada durante la Revolución mexicana.

—¿Cuál es su papel?

—El de una mujer que llega a esa pequeña ciudad en busca de los hombres que han asesinado a su marido.

La película va a rodarse en un pueblecito de los alrededores de Madrid, dirigida por Robert Parrish. En el principal papel masculino, Robert Shaw. En otro papel importante, Fernando Rey.

BELLEZA E INTELIGENCIA

La fama "sex" de Stella, que ha llegado a Barajas procedente de Londres, es terrible. Baja del avión, sin pintar, ni siquiera los labios. Está guapa. Viste de negro. Es esbelta y simpática. La fama "sex" de Stella Stevens comenzó con "Play Boy", la famosa revista, en la que ella fué reina.

—¿Recuerda usted su época de Play Boy?

—Me mira sonriente, enfadándose en broma.

—No quiero recordarla. Lo que sí puedo decirle, es que ahora tengo mejor figura que entonces.

—Usted es una vampiresa, una vampiresa que aparece así por las buenas, sin pestañas postizas, sin maquillaje.

—Me encuentro más guapa sin pintar. El maquillaje es solo para el cine.

—Stella: ¿usted ha triunfado en el cine por la apariencia o por la inteligencia?

Bueno, yo creo que las apariencias, como usted dice fueron decisivas para que pudiese demostrar que también soy inteligente.

CARTERERA

CINES DE ESTRENO

ALBA. — 4'45-7'15 y 10'45 (May. 18). Rebeca. Film de color. Eastmancolor. Conchita Velasco, "Cassen".

FUENCLARA. — 5-7 y 9 (Todos públicos). Genoveva de Brabante. Eastmancolor. Alberto Lupo, María José Alfonso.

GRAN VIA. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Shock. Technicolor. Carol Withe, Paul Burke.

MADRID. — 5-7-9-11 (Mayores 18). La pérgola de las flores. Eastmancolor. Marujita Díaz, Antonio Prieto.

MONUMENTAL. — 5-7-9-11 (May. 18). La muñeca y el bruto. Color. Brigitte Bardot.

NORTE. — 5-7-9-11 (May. 18). Cien mil dólares al sol. Jean Paul Belmondo.

PALACIO. — 5-7-9-11 (Mayores 18). 3.ª semana: La mujer infiel. Color. Film de Claude Chabrol, con Stéphane Audren.

PARIS. — 5-7-9-11 (May. 18). Cuatro noches de boda. Eastmancolor. Conchita Velasco, Alfredo Landa.

PAX. — 4'45-7-9-11 (Todos públicos). La bahía de las esmeraldas. Technicolor. Hayley Mills, Eli Wallach.

RIALTO. — 5-7-9-11 (May. 18). Las tribulaciones de un chino en China. Color. Jean Paul Belmondo.

ROXY. — 5-7-9-11 (May. 18). El fiel servidor. Cinemascope. Eastmancolor. Ugo Tognazzi, Maria Grazia Buccella.

SALAMANCA. — 5-7-9-11 (Todos públicos). Réquiem para un pistolero. Color.

TORRERO. — 5-7-9-11 (Mayores 14). Antes llega la muerte. Cinemascope - Eastmancolor. Paul Piaget, Gloria Milland.

PELOTA

Frontón Jal-Ajai. — Tarde 5'30. Partidos de pelota a cesta punta. Quinielas.

Beitia - Arreche contra Altube - Mendizábal.
Iriondo - Carroquino contra Mugartegui - Alberdi.

CASADA UNA VEZ

—La fama, el dinero, la belleza, la inteligencia... ¿Qué considera usted verdaderamente trascendental?

—Ninguna de esas cosas. Lo trascendental de verdad es el amor. Cuando no hay amor, no existe ningún camino para ser feliz.

—¿Amor?

—Me ha tratado muy bien.

—¿Matrimonio?

—Me casé sólo una vez.

—¿Tiene hijos?

—Tengo un hijo de quince años.

(Sonríe y añade:)

—Me casé muy joven: ¿eh?
—¿Está enamorada actualmente?

—Sí, por fortuna. Mi novio vendrá dentro de unos días a verme.

—¿Qué opina una vampiresa del matrimonio?

—Que es complicado, difícil.

—¿Se casará otra vez?

—Bueno, no tengo prisa. Parece que el amor es diferente cuando ni el hombre ni la mujer están obligados.

—¿Qué le gustaría demostrar a todo el mundo?

—Que puedo hacer otro tipo de papeles, al margen del "sex"

—¿Reniega del "sex"?

—No, ni mucho menos.

—Usted no ha estado anteriormente en España. ¿Qué idea tiene de nosotros?

—¿Castañuelas? ¿Bailaoras? ¿Guitarras? ¿Toros?

—Mi idea de España está en Goya. Lo primero que voy a hacer es ir al Prado.

—¿Qué buscará primero en el Prado?

—Las pinturas negras de Goya.

Mario HERNANDEZ ESTEVEZ
Foto: Elio (Hispania Press).

TV. E. PROGRAMACION

DISTRIBUIDOR OFICIAL

radiODELICIAS

Avda. América, 4 y 6 - Télf. 370100
Avda. Madrid, 161 y 163 - Télf. 338021
Delicias, 5 - Télf. 330227 - ZARAGOZA

MARTES 14

14,30 TENIS: Retransmisión en directo, desde el Club de Tenis de Barcelona, de los encuentros de Copa Davis que disputarán España y Yugoslavia.
15,00 NOTICIAS A LAS TRES.
15,25 Avances.
15,30 TENIS.
16,59 Avances.
17,00 VUELTA CICLISTA A FRANCIA.
17,30 NIVEL DE VIDA.
18,00 HABLEMOS DE ESPAÑA.
18,15 Despedida y cierre.

tarde

19,15 CARTA DE AJUSTE.
19,30 Apertura y presentación.
19,32 LOS PICAPIEDRA.
19,59 Avances.
20,00 TELECLUB.
20,30 LA HUELLA DEL HOMBRE.

noche

20,55 ESTA NOCHE...
21,00 NOVELA: "Cinco peldaños". Capítulo II.

21,30 TELEDIARIO.
21,55 Avances.
22,00 VUELTA CICLISTA A FRANCIA.
22,15 TIEMPO PARA CREER.
22,30 CICLO "HACE VEINTICINCO AÑOS" (I): "Día D. Hora H". El desembarco en Normandía de una compañía de soldados norteamericanos durante la segunda guerra mundial. Buenas secuencias de carácter documental. Director: Lewis Siller. Guión: Bernard Girard. Intérpretes: David Brian, John Agar y Frank Lovejoy.
24,00 VEINTICUATRO HORAS.
0,15 Despedida y cierre.

inter
TRANSISTORES
GAMA MODULAR

UHF

19,45 CARTA DE AJUSTE.
20,30 Presentación y avances.
20,32 EL MUNDO DEL DEPORTE.
21,45 LUCES EN LA NOCHE.
22,15 NOTICIA-2.
22,30 Avances.
22,32 PERSONAJES AL TRASLUZ.
23,00 A VISTA DE PAJARO.
23,00 Cierre.

● EL PLURIPLEJO
IMPONE SU LEY

NECESITA VD. UN....

En esta sección, que es totalmente gratuita para nuestros lectores, publicaremos durante una semana cuantas demandas y ofertas de trabajo se nos envíen. Sólo un ruego: que cuando nuestros comunicantes encuentren el trabajo solicitado, nos lo participen. No es mucho, ¿verdad? ¡Pues, adelante!

MONCAYO

DARIA CLASES PARTICULARES

Algebra, Cálculo, Selectivo Ciencias, Ingeniería Técnica, Preuniversitario. Licenciado en Matemáticas, daría clases particulares. Tfno. 255855.

VISITADOR MEDICO

Joven 24 años, cultura nivel bachiller busca trabajo como visitador médico ó relaciones públicas. Tfno: 251286

DESEA HORAS EN TODO TIPO DE TRABAJO

José Ramón Otaegui, de 33 años, desea trabajos en cualquier tipo de profesión en horas a convenir. Pueden dirigirse a C/ Pontevedra, 47. Zaragoza.

DOS ESTUDIANTES

Dos estudiantes (uno de Preuniversitario y el otro de Maestría Industrial) desean trabajar durante el mes de Julio, en cualquier empleo, pero preferentemente relacionado el trabajo con sus estudios. Llaman al Tfno: 25-22-80. Preguntando por Fernando García.

ADMINISTRATIVO PARA LAS TARDES

Un lector, A.B., con el teléfono 29-21-71, nos dice que trabajaría por las tardes de Administrativo, en cualquier oficina o particular. Tiene horas libres y necesita aumentar sus ingresos. ¿Le hace falta a Vd.?

PINTOR

D. Eduardo Ramos, con domicilio en Sevilla, 11, quinto letra D, es pintor de pisos, tiene disponible los sábados por la tarde, y todos los días desde las 6 en adelante. Su teléfono 37-11-88. (Llaman preguntando por Sr. Muñoz).

DEPENDIENTE RELACIONES PUBLICAS

Jóven, 22 años, taras libres, se ofrece para tienda o cualquier tipo de relaciones públicas.

Domicilio: Leopoldo Romeo, número 9 - tercero A.

Joven soltero, 28 años, carnet de conducir, experiencia en ventas, solicita trabajo como Auxiliar Administrativo, Encargado Almacén o similar. teléfono 213920.

TRABAJO DE LABORATORIOS

Estudiante de veterinaria último curso desea trabajar en Laboratorios ó similar. Llamar al teléfono: 220479. (Preguntar por Sr. Fernández).

CON CARNET DE PRIMERA

Soltero, de 40 años, se ofrece para conducir camión o turismo. Preferible carretera. Preguntar por José Dueñas, Tel. 213038, de 2 a 4 de la tarde.

REPARTO DE PROPAGANDA

Se ofrecen dos carteros para repartir propaganda, o cobro de recibos a partir de las 5,30 de la tarde.

Tfno: 27-48-50 (llamen preguntando por Sr. Oscar)

COBRO DE RECIBOS

Un señor, nos escribe para decirnos que, en sus horas libres como ferroviario, cobraría recibos. De su honradez y solvencia darán todos los avales que sean precisos. ¿Lo necesita Vd.? Llámeme por teléfono. Tiene el núm. 37-08-36.

PERITO MERCANTIL

Perito mercantil, pendiente de S.M. a sortear en noviembre para el reemplazo del año próximo, desearía encontrar trabajo eventual disponiendo como horario hábil de 6 a 9 de la noche.

Si alguien lo necesita, en el teléfono 23-55-51 de 11 a 1 y de 6 a 6, el Sr. Lorente les dará razón.

MECANOGRAFO

Un muchacho, de 22 años, con experiencia de oficinas y dominando mecanografía, solicita trabajo para horas libres. Teléfono 21-41-39

LLEVARIA CONTABILIDAD

Un administrativo llevaría contabilidad, cualquier empresa particular, a partir de las 8 de la tarde. Llaman preguntando por el Sr. Víctor, a teléfono 226426 y en seguida podrán ponerse de acuerdo.

Lo que DICEN las ESTRELLAS

DIA 15 DE JULIO

ARIES, (21 marzo, 20 abril).— No tome la iniciativa, sería causa de disgustos con los suyos. Será un día muy apropiado para comenzar una cura de salud. Los asuntos de idilio no deben preocuparle.

TAURO, (21 abril, 20 mayo).— Combine el trabajo con el estudio, conseguirá lo que se propone. Sea más enérgico. Posiblemente logrará hoy lo que desde hace tanto tiempo espera. Muéstrese más cariñoso.

GEMINIS, (21 mayo, 20 junio).— No actúe con demasiada ligereza, correría riesgos de los que luego se arrepentiría. Es aconsejable que cuide un poco de sí mismo. Regule las comidas.

CANCER, (21 junio, 20 julio).— Será un día muy interesante, en el conocerá a personas que serán de su agrado. Atienda las peticiones de los niños. Posiblemente el idilio será la nube negra del día.

LEO, (21 julio, 21 agosto).— Sus esfuerzos en privado continuarán siendo la clave de su éxito. Probables discusiones con sus familiares pero esta vez serán por asuntos de economía.

VIRGO, (22 agosto, 22 septiembre).— Continúan siendo importantes las relaciones con los amigos, ya que estos son sinceros en sus intenciones. Sus asuntos amorosos no serán motivo de preocupación.

LIBRA, (23 septiembre, 22 octubre).— No demuestre demasiado entusiasmo ante los asuntos poco claros. Trate de aclarar los malentendidos existentes.

ESCORPION, (23 octubre, 22 noviembre).— Inesperadas circunstancias pondrán en peligro la armonía que reina en su hogar. No sea muy fantástico en su forma de pensar. No trate de arreglar los asuntos de los amigos que en nada le conciernen.

SAGITARIO, (23 noviembre, 20 diciembre).— Es muy posible que la gente le acoja bien en este día. Sus ideas entran en una fase de gran brillantez. Las relaciones familiares están un poco deterioradas.

CAPRICORNIO, (21 diciembre, 19 enero).— Sea prudente. Están desaconejados los viajes largos, corre peligro de accidente. Buen día para hablar de dinero con sus superiores. Propicio para un idilio.

ACUARIO, (20 enero, 18 febrero).— Volverá a renacer una amistad pasada. Aproveche la ocasión. Sus jefes le ven con malos ojos.

PISCIS, (19 febrero, 20 marzo).— Jornada propicia para llevar a cabo ese negocio que tiene proyectado. Sea amable. En su futuro se aproxima un amor que le llenará totalmente.



CONSULTA de Genealogía y

Por la Agencia Ibérica de Heráldica y Genealogía

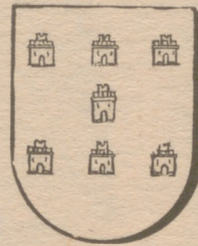
En esta sección se publicarán los escudos de armas de los apellidos cuyas personas lo soliciten, por riguroso turno de recepción de las mismas. Es importante el lugar de origen del mismo o región de donde procede la familia, con el fin de dar el escudo ajustado a la rama correspondiente.

Este servicio es para los lectores de ARAGON/express por la delegación de la Prestigiosa Ibérica de Heráldica y Genealogía.

Rogamos a nuestros lectores que nos envíen un poco de paciencia, hemos recibido un gran número de solicitudes. A todas se atenderá. Pero si requiere algún tiempo.

D. Pascual Cabañero Zaragoza. — Cabañero Aragonés. En 1830 nobleza en el Arma de Don Juan Cabañero en 1835, como Caballero de Reales Ejércitos, Don Juan Cabañero Retamosa, la primera guerra general Don Juan, quien frente a los legitimistas intervinieron Zaragoza en 1838.

ARMAS.— En campo siete torres de azur 1 y 3.

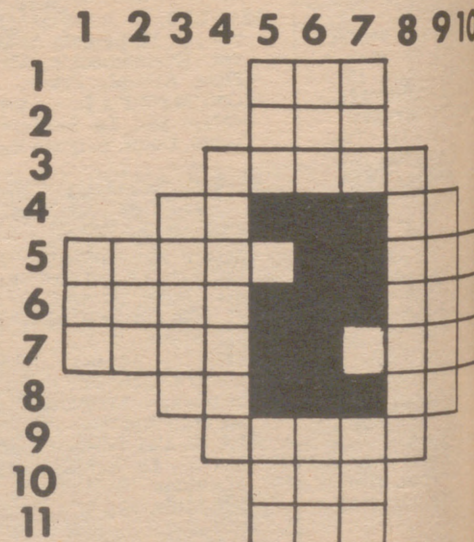


CUPON CONSULTA VALEDERO PARA UN SOLO APELLIDO

Consultante.....
Dirección.....
Desea conocer el origen y armas del apellido.....
Origenario al parecer de.....

(Recórtelo y envíe a la redacción de ARAGON/express directamente a la Agencia que facilita el servicio. Zaragoza).

CRUCIGRAMA



IBERGRAF

HORIZONTALES: 1: Demostrativo. 2: Existir. 3: Posesivo. Interjección. 5: Ataca. Herida. 6: Al revés, lo contrario. 7: Herida. Publique obras. 8: Cincuenta y uno. Terminación. Operaciones matemáticas. 10: Nivel. 11: Fiera.

VERTICALES: 1: Condimenta. 2: Apócope de castaño. 3: latón 4: Punto que estriba la dificultad de que se trata. 5: Especie de bisonte. 6: Personaje bíblico. Adverbio. 7: Exclamación. Lugares por donde se sale. 9: Hacer daño. 10: Al revés. Guise.

SOLUCION AL NUMERO ANTERIOR

HORIZONTALES: 1: Tos. 2: Ara. 3: Asola. 4: At. 5: Asen. Rita. 7: Rata. Tizas. 8: Oz. Da. 9: Adela. 10: Oro. VERTICALES: 1: Car. 2: Asa. 3: Abeto. 4: Atenazas. 5: Oro. 6: Sal. Lar 8: Aterida. 9: Eriza. 10: Ata. 11: Lar.

LAS ESCUELAS DE TURISMO QUIEREN ENTRAR EN LA UNIVERSIDAD

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 14. (Europa Press).— Las escuelas de turismo han formulado su deseo de quedar incluidas en el marco de las Escuelas Universitarias o de Formación Profesional en las conclusiones leídas en la clausura de la VI Semana Nacional de Escuelas de Turismo, celebrada en Tenerife y Las Palmas.

Algunos directores de escuelas de turismo han mostrado su preocupación ante esta posible medida, por las consecuencias que los cursos de orientación universitaria pudieran tener, respecto a las escuelas de turismo.

La VII Semana Nacional se celebrará el próximo año en La Coruña, por acuerdo de la junta directiva de las Escuelas de Turismo.